

Mestské zastupiteľstvo vo Svite

Priority sú schválené

V poradí tretie zasadnutie nového mestského parlamentu dňa 22. februára 2007 sa okrem veľkého počtu rokovacích bodov určite zaradí aj medzi rekordne dlhé rokovania. Šesť a pol hodinový maratón stanovených a určených tém už tradične odštartovali správy hlavného kontrolóra k plneniu uznesení a plneniu kontrolnej činnosti, ktoré poslanci vzali na vedomie.

Pre Futbalový klub vo Svite bola schválená čiastka 712 tisíc korún ako úhrada výdavkov na prevádzku futbalového štadióna. Schválené bolo aj **Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit č. 2/2007 o úhradách za sociálne služby v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Svit, VZN č. 3/2007 o postupe a vybavovaní žiadostí o pridelenie bytov osobitného určenia v Dome opatrovateľskej služby vo Svite, VZN č. 4/2007 o používaní výstražného zariadenia a typického zvukového znamenia na vozidle Mestskej polície Svit a VZN č. 5/2007 o používaní monitorovacieho kamerového systému.**

Schválený bol **termín skončenia platnosti uznesenia č. 3/2005** týkajúceho sa zúčtovacej sadzby pre vlastnú údržbu MsPBHaS a **úprava organizačnej štruktúry Mesta Svit o 1 pracovnú silu** na oddelení správy majetku a ekonomických činností v rámci Mestského úradu a s tým súvisiace rozpočtové opatrenie.

Ako ďalšie schválili **bezodplatné zverenie správy minihriska UEFA** v prospech ZŠ na Komenského ulici a čiastku 100 tisíc korún na interiérové vybavenie MŠ Pod Skalkou.

Potrebný bol aj súhlas zastupiteľstva na **úpravu rozpočtu na prenesené kompetencie školstva pre rok 2007 vo výdavkovej a príjmovej časti rozpočtu.** Ten bol daný aj na doplnenie príjmov mesta z FRR – navýšenie príjmovej časti v súvislosti s rekonštrukciou výťahu v školskej jedálni MŠ vo Svite o sumu 123 tisíc korún.

V návaznosti na **rekonštrukciu 2- izbového bytu v DOS vo Svite na denný stacionár** bolo potrebné schváliť rozpočtové opatrenie vo výške 393 tisíc korún – poslanci tak učinili.

Schválili aj **rozpočtové opatrenie kvôli vyrovnaní straty SAD a.s. Poprad** vykázané v súvislosti s prevádzkou MHD vo Svite za rok 2006 vo výške 27 tisíc korún.

Na **vybavenie pracoviska registra obyvateľov výpočtovou technikou a kancelárskym nábytkom** poslanci od súhlasili 112 tisíc korún. Schválené bolo aj spolufinancovanie rekonštrukcie Domu

opatrovateľskej služby vo Svite (výmena okien) vo výške 10 % z vlastných zdrojov a rovnako bol schválený odpredaj pozemku pod bývalou ZUŠ Pod Skalkou o výmere 4105 m².

Komisia sociálna, zdravotná, bytová a verejného poriadku bola doplnená o zástupkyňu Jednoty dôchodcov Slovenska Blaženu Bendíkovú.

Pomerne rozsiahly bol výklad primátora a ved. oddelenia technických činností R. Škoviru **ku plánovaným investičným akciám a prioritám kapitálového roz-**

**NOVINY SVIT
aj na internete:
www.svit.sk**



Začiatkom februára navštívila naše mesto miestostarostka mesta Česká Třebová Ing. Jaromíra Žáčková, ktorá v pracovnom rokovaní s prednostom MsÚ vo Svite Ing. Jánom Hutníkom a Veronikou Žoldákovou, pracovníčkou oddelenia kultúry MsÚ vo Svite dohodla konkrétne kroky družobnej spolupráce na rok 2007.

počtu. Išlo o výsledok viacerých rokovaní a stretnutí poslancov pred týmto zasadnutím. Po niekoľkých polemikách a otázkach, týkajúcich sa najmä oblasti inštalácie kamerového systému v meste bola táto realizácia z plánovaných akcií na rok 2007 vypustená a ponechané boli len náklady na projekt. Poslanci sa nakoniec uzniesli na konečnej podobe priorit kapitálového rozpočtu, ktorý dosiahol výšku 29 miliónov tridsaťtisíc korún.

Pre rok 2007 boli odsúhlasené priority, ktoré sú prehládne uverejnené na 2. str. týchto novín.

V interpeláciách odznela len jediná otázka. M. Berkeš sa opýtal riaditeľa TS na **termin úpravy najkritickejších a najrozbitejších úsekov na cestách v meste.** Riaditeľ TS F. Hámor odpovedal, že počasie je relatívne dobré, ale čaká na začiatok produkcie asfaltu. Prísľúbil, že tie „najboľavejšie“

(Pokrač. na 2. strane)

Ceny mesta pre rok 2007

Aj tohto roku sa budú udeľovať a odovzdávať najvyššie mestské ocenenia ľuďom, ktorí sa významnou mierou podieľali na rozvoji mesta v rôznych oblastiach života. Udeje sa tak na slávnostnom zasadnutí MsZ, ktoré sa bude konať 22. júna 2007 v rámci Dní mesta Svit. Tejto slávnosti sa môžu zúčastniť všetci záujemcovia – teda široká verejnosť.

Keďže k oceňovaniu je potrebné pristupovať čo najobjektívnejšie, každoročne sa aj prostredníctvom týchto novín obraciame na širokú verejnosť, aby nám písomne (do konca apríla 2007) doručila svoje návrhy na ocenenie osobností Cenou mesta pre rok 2007.

Je potrebné, aby tieto osobnosti spĺňali nasledujúce kritériá určené štatútom mesta :

- vynikajúce tvorivé výkony a významné výsledky vedeckej, technickej, umeleckej, publicistickej a verejnej – prospešnej činnosti,
- významné príniesenie sa o hospodársky a kultúrny rozvoj mesta, jeho propagáciu doma i v zahraničí,

● činnosť pri záchrane ľudských životov, majetku mesta a jeho občanov.

To sú kritériá na udelenie Ceny mesta Svit. Udelenie Ceny primátora je v kompetencii pána primátora a je v hierarchii ocenení za Cenou mesta. Ak však máte návrhy, radi ich prijímame a budeme o nich rokovať.

Návrhy zasielajte na adresu: **Mestský úrad, Hviezdoslavova 33, 059 21 Svit.**

Veríme, že aj tohto roku sa nám s Vašou pomocou podarí nezabudnúť na nikoho, kto si takúto pozornosť zaslúži.

-vž-

MESTO SVIT- PRIORITY PRE ROK 2007

výstavba a rekonštrukcie	pôvodný rozpočet na rok 2007 RO 6-7/07	úpravy január RO 6-7/07	úpravy február RO 9/07	úpravy február	upravený rozpočet
nákup pozemkov	150 000	0	0	-150 000	0
rôzne projektové práce všeobecne	1200 000	0	0	-450 000	750 000
Námestie vo Svite KD - projekt	0	0	0	0	50 000
Cyklistický chodník	0	0	0	3 500 000	3 500 000
Kompostáreň-projekt	0	0	0	100 000	100 000
Nám. vo Svite Pošta-parkovisko	0	0	0	1 200 000	1 200 000
byt.dom-"C" hotela Mladost'	3 000 000	0	0	300 000	3 300 000
Námestie vo Svite KD+park+okolie	0	0	0	2 500 000	2 500 000
Pristavba DOS					
-Dom dôchodcov projekt	0	0	0	350 000	350 000
Cintorín- II. etapa-spev. plochy	1 500 000	2 500 000	0	-600 000	3 400 000
Cesta ul.SNP rozš.500 m - projekt	0	0	0	50 000	50 000
Cesta ul. štúrova - 1500 m					
- projekt	0	0	0	50 000	50 000
Cesta SVITPACK-cintorín 1000 m					
- projekt	0	0	0	50 000	50 000
Parkové a sad. úpravy	1 000 000	0	0	-1 000 000	0
TS- vodorovné značenie	0	0	0	50 000	50 000
TS - spomaľovacie pásy	0	0	0	70 000	70 000
TS - vianočná výzdoba	0	0	0	200 000	200 000
TS- vozidlo KO s váhou	0	0	0	3 400 000	3 400 000
Rekonštrukcia mest. mobiláru	250 000	0	0	0	250 000
Rekonštrukcia chodníkov					
a ciest v meste	3 000 000	0	0	2 000 000	5 000 000
kamerový systém - projekt	0	0	0	50 000	50 000
Rekonštrukcia ciest v meste	3 000 000	0	0	-3 000 000	0
Futbalový štadión	0	0	0	300 000	300 000
Prístrešky MHD - 5ks	0	0	0	1 000 000	1 000 000
ZŠ ul. Komenského					
-výmena okien-projekt	0	0	0	30 000	30 000
Hasičská požiarna striekačka	0	0	0	250 000	250 000
Ekonomizácia verejnej zelene	0	0	0	1 050 000	1 050 000
Prenosné pódium	0	0	0	200 000	200 000
Areál MŠ na ul. školská vo Svite	0	134 000	0	0	134 000
Modernizácia nákl. výfahu					
J M Svit	0	0	123 000	0	123 000
Stacionár	0	0	393 000	0	393 000
mestská televízia	0	0	0	500 000	500 000
Sídl. E - cesty, chodníky.. projekt	0	0	0	250 000	250 000
Penzión Fraňa Kráľa - projekt	0	0	0	300 000	300 000
Úprava parku pri DOS - projekt	0	0	0	30 000	30 000
rekonštrukcia					
rehabilitačného strediska	650 000	0	0	-650 000	0
nákup výpočtovej techniky	150 000	0	0	0	150 000
tepovač - ZOS	35 000	0	0	-35 000	
SÚČET	13 935 000	2 634 000	516 000	11 945 000	29 030 000

Poznámka: RO = rozpočtové opatrenie schválené na MsZ.

Zberné miesta v meste Svit

Veľkoobjemové kontajnery (VOK) na veľkoobjemový odpad z domácností a drobný stavebný odpad fyzických osôb v meste Svit budú rozmiestňované v zmysle zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch v uznesení ne-
neskorších predpisov a v zmysle VZN č. 4/2004 2 x ročne v obdobiach jar a jeseň - aktuálne podľa počasia.

O termínoch budú občania informovaní prostredníctvom mestského rozhlasu, mestských novín resp. oznamom na vývesných tabuliach v meste.

Technické služby Mesta Svit zriadili 3 zberné miesta - č. 1 - **doprava TS Mesta Svit, č. 2 - bývalá predajňa zeleniny - fungujú bez problémov. Zberné miesto č. 3 - pri čističke odpadových vôd (v dolnej časti Svitu) - nespĺňa svoj účel.**

Niekoľkomesačná skúsenosť s týmto zberným miestom ukázala, že bolo zneužívané rôznymi podnikateľskými subjektami a inými fyzickými a právnickými osobami z okolitých obcí, a niektorí občania nedodržovali poriadok v okolí kontajnerov (odpad umiestňovali na zem a nie do kontajnerov). Vzhľadom na to, toto zberné miesto od 10. 03. 2006 - rušíme!

Ostávajú zberné miesto č. 1 - doprava TS Mesta Svit - Ul. Hlavná č. 6 (medzi benzinovou čerpacou stanicou Slovnaft a odbočkou na Batizovce), kde môžu obyvatelia nosiť vytriedené zložky vrátane nebezpečných odpadov - žiarivky, batérie a akumulátory, oleje opotrebované z domácností, papier, sklo, PET fľaše, kovové obaly, VKM (viacvrstvové kombinované materiály), elektrický a elektronický odpad, opotrebované pneumatiky.

Taktiež je tu možné umiestňovať veľkoobjemový odpad z domácností a drobný stavebný odpad z bežných udržiavacích prác do 1 m3 ročne od jednej fyzickej osoby.

Na zbernom mieste bude zodpovedný pracovník.

Otváracie hodiny:

Po - Štv.	6.00 - 14.00
Pia.	6.00 - 17.00
So.	8.00 - 13.00

Zberné miesto č. 2 - bývalá predajňa zeleniny (vnútroblokový priestor západnej strany Ul. 9. mája), kde môžu obyvatelia odovzdať elektrický a elektronický odpad, opotrebované pneumatiky. Otváracie hodiny sú na tabuli označujúcej zberné miesto a to nasledovne: pondelok, streda, piatok, sobota: 10.00 - 14.00 hod.

Poznámka: Všetky vytriedené zložky odpadov (druhotných surovín) odovzdávajú obyvatelia bez poplatku!

Ing. František Hámor

UROLÓGIA DO SVITU

Dlhoočakávaná ordinácia urologického lekára by sa mala podľa poslednej dohody s Mestom na Zdravotnom stredisku vo Svite otvoriť od 1. júna 2007.

Mestské zastupiteľstvo vo Svite

(Dokončenie z 1. strany)

miesta opravila vlastnými silami čo najskôr.

Diskusia začala podrobnou prezentáciou problematického úseku na hlavnej ceste I/18, kde sa vykonali kroky na zníženie rizikovosti prechodu chodcov (viď osobitný článok na str. 12)

R. Škovira doplnil závery oficiálneho stretnutia o **výsledky merania rýchlosti na úseku železničného priecestia**. Toto meranie zabezpečilo mesto vo vlastnej

režii. Výsledok je značne zarážajúci. **V čase medzi 12.00 a 15.00 hod. prešlo obojsmerne 950 áut, z toho 40 km rýchlosť prekročilo okolo 700 vodičov.**

Predložené boli aj návrhy na osadenie špeciálneho značenia s osvetlením a diskusia k tejto téme bola pomerne široká.

V diskusii pokračoval vystúpením L. Fridman, ktorý poslancom predložil **prehľad o počte družstiev a financovaní mládežníckeho futbalu vo Svite** s tým, že

požiadal primátora a zbor poslancov o pomoc pri dofinancovaní jesennej súťaže. K tejto téme vystúpil aj bývalý primátor a vyslovenú prosbu L. Fridmana „podčiarkol“, resp. dovysvetlil.

V závere diskusie poslankyňa L. Rešovská tlmočila dožiadanie niekoľkých rodičov k **odpovediam na sťažnosti k výberu učiteľky v MŠ vo Svite**. Primátor odpovedal, že písomnú odpoveď týmto rodičom poskytne.

Poslankyňa Rešovská predložila aj sťažnosť obyvateľov bytového domu na Ulici Štúrovej č.

239/27 v súvislosti s **dodávkou teplej vody**. Odpovedal riaditeľ MsPBHaS - vec je podľa jeho vyjadrenia už v štádiu vyriešenia a obnovenia dodávky.

V diskusii ešte odznela otázka I. Zimu na **výstavbu detského ihriska** na sídlisku E a informácia M. Lopusniaka o možnosti obnovenia mestskej televízie.

Po 22. hodine sa primátor všetkým prítomným poďakoval a rokovanie ukončil.

-vž-

Mestský úrad z pohľadu jednotlivých oddelení

Milí čitatelia!

V nasledujúcich mesiacoch Vás budeme informovať o kompetenciách a náplni práce jednotlivých oddelení Mestského úradu. Na januárovom zasadnutí došlo k istým zmenám v organizačnej štruktúre, došlo aj k niektorým zmenám, ktoré sa dotýkajú priamo občanov, takže považujeme takéto predstavenie konkrétnych činností samosprávy za užitočné.

V tomto mesiaci Vám ponúkame pohľad na Spoločný obecný úrad, ktorý v budove Mestského úradu zabezpečujú dvaja zamestnanci – Ing. Katarína Kumorovitzová a Ing. Ľubomír Leskovjanský.

Spoločný obecný úrad

Spoločný obecný úrad Svit mesta vykonáva agendu na úseku územného rozhodovania, stavebného poriadku a úseku dopravy v rámci preneseného výkonu štátnej správy na obce a mestá.

V meste Svit spadajú do pôsobnosti tohto úradu okrem samotného mesta aj obce: Batizovce, Gerlachov, Lučivná, Mengusovce a Štôla.

V zmysle zákona č.50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon), v znení neskorších predpisov, sú najčastejšími rozhodnutiami vydávanými úradom územné rozhodnutia, stavebné povolenia, rozhodnutia o odstránení stavieb, rozhodnutia o povolení zmien stavieb pred dokončením a zmien dokončených stavieb a kolaudačné rozhodnutia.

Najdôležitejšie pojmy, s ktorými sa stavebníci a investori môžu stretávať, sú uvedené v nasledovnom:

Umiestňovať stavby, meniť využitie a chrániť dôležité záujmy v území možno len na základe územného rozhodnutia, ktorým je:

- a) rozhodnutie o umiestnení stavby,
- b) rozhodnutie o využití územia,
- c) rozhodnutie o chránenom území alebo o ochrannom pásme,
- d) rozhodnutie o stavebnej záveze.

Najčastejšie vydávané rozhodnutie v územnom konaní je „Územné rozhodnutie o umiestnení stavby“.

V súlade s § 39a ods.3 stavebného zákona sa rozhodnutie o umiestnení stavby nevyžaduje na

- a) stavby, ktorých podmienky na umiestnenie podrobne rieši územný plán zóny, ak je to v závažnej časti uvedené,
- b) drobné stavby,



c) stavebné úpravy a udržiavacie práce,

d) stavby umiestňované v uzavretých priestoroch existujúcich stavieb, ak sa nemení vonkajšie pôdorysné ohraničenie a výškové usporiadanie priestoru,

e) informačné zariadenia, reklamné zariadenia a propagačné zariadenia.

V súlade s § 39a ods.4 stavebného zákona stavebný úrad spojí územné konanie o umiestnení stavby so stavebným konaním pri jednoduchšej stavbe alebo jej prístavbe a nadstavbe, ak sú podmienky umiestnenia jednoznačné vzhľadom na pomery v území; pri ostatných stavbách tak urobí za predpokladu, že podmienky na ich umiestnenie vyplývajú z územného plánu zóny.

Tu je dôležité spomenúť, čo je jednoduchá stavba. V zmysle § 139b stavebného zákona to je:

- a) bytová budova, ktorej zastavaná plocha nepresahuje 300 m², má jedno nadzemné podlažie, môže mať aj jedno podzemné podlažie a podkrovia,
- b) stavba na individuálnu rekreáciu,
- c) prízemná stavba a stavba zariadenia staveniska, ak zastavaná plocha nepresahuje 300 m² a výšku 15 m,
- d) oporné múry,
- e) podzemné stavby, pokiaľ ich zastavaná plocha nepresahuje 300 m² a hĺbka 6 m.

Viesť ich uskutočňovanie svojpomocou so zabezpečením odborného vedenia ich uskutočňovania osobou, ktorá má vysokoškolské vzdelanie stavebného smeru alebo architektonického smeru alebo odborné stredoškolské vzdelanie stavebného smeru a najmenej tri roky praxe v odbore však možno len stavby na individuálnu rekreáciu a prízemné stavby a stavby zariadenia staveniska, ak ich zastavaná plocha nepresahuje 300 m² a výšku 15 m. V iných prípadoch je to vybraná činnosť a stavby musí dozorovať stavebný dozor s vydaným osvedčením pre túto činnosť.

Vedenie uskutočňovania stavieb realizovaných dodávateľsky organizuje, riadi a koordinuje stavbyvedú-



ci v súlade s § 44 ods.1 stavebného zákona.

Návrh na vydanie územného rozhodnutia obsahuje v súlade s Vyhláškou Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č.453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona:

- a) meno, priezvisko (názov) a adresu (sídlo) navrhovateľa,
- b) predmet územného rozhodnutia so stručnou charakteristikou územia a spôsobu jeho doterajšieho využitia,
- c) zoznam všetkých známych účastníkov územného konania,
- d) druhy a parcelné čísla pozem-

kov, podľa katastra nehnuteľností s uvedením vlastníckych a iných práv, ktorých sa územné rozhodnutie týka, parcelné čísla susedných pozemkov a susedných stavieb,

e) ak ide o návrh na vydanie rozhodnutia o umiestnení stavby a o využití územia, súhlas vlastníka pozemku, ak nemá navrhovateľ k pozemku vlastnícke alebo iné právo a pre navrhované opatrenie sa pozemok nedá vyvlastniť,

f) údaje o splnení podmienok určených dotknutými orgánmi štátnej správy podľa osobitných predpisov, ak boli obstarané pred podaním návrhu.

V tejto súvislosti je potrebné podotknúť, že vlastnícke právo sa dokladuje výpisom z katastra nehnuteľností a kópiou z katastrálnej mapy so 100,- Sk kolkom, ktorý je použiteľný aj v nasledujúcich konaniach s doložením čestného prehlásenia, ak sa stav nezmenil, teda aj po uplynutí 3 mesačnej lehoty.

V konaniach sa najčastejšie stretávame so žiadosťami, ktoré musia obsahovať vyjadrenia dotknutých orgánov, ktoré v našom regióne sú:

▲ Obvodný úrad životného prostredia Poprad, Partizánska 690/87, 058 01 Poprad,

▲ Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Poprade, Zdravotnícka 3, 058 01 Poprad,

▲ Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Poprade, Huszova 4430/4, 058 01 Poprad,

▲ Obvodný úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie Poprad, Partizánska 690/87, 058 01 Poprad,

▲ Krajský úrad pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie, Námestie mieru 2, 080 01 Prešov,

▲ Obvodný pozemkový úrad Poprad, Partizánska 690/87, 058 01 Poprad,

▲ Obvodný lesný úrad Poprad, Partizánska 690/87, 058 01 Poprad,

▲ vlastníci sietí a zariadení technického vybavenia,

▲ v ochrannom pásme dráhy železníc (60 m od koľaje): Úrad pre reguláciu železničnej dopravy, Sekcia špeciálneho stavebného úradu, pracovisko



Mestský úrad z pohľadu jednotlivých oddelení

➔ Košice, Štefánikova 60, 040 01 Košice (k ich stanovisku je potrebné súhrnné stanovisko Železníc SR, Kasárenské námestie 11, 041 50 Košice, č.tel.: 055/229 3332, 055/229 1111),

▲ Slovenský vodohospodársky podnik, š.p., OZ Košice, závod Povodie Dunajca a Popradu, Levočská 852/31, 058 01 Poprad,

▲ v špecifických prípadoch: Slovenský zväz zdravotne postihnutých, Curie 732/25, 058 01 Poprad,

▲ v špecifických prípadoch: Letecký úrad Slovenskej republiky, Oddelenie ochranných pásiem letísk a leteckých pozemných zariadení, Letisko M.R.Štefánika, 823 05 Bratislava,

▲ príp. iné; v závislosti od povahy prípadu.

Ďalší povoľovací stupeň konania je **vydanie najčastejšie stavebného povolenia**. V tomto prípade je nutné zdôrazniť nutnosť majetkovoprávného vysporiadania nehnuteľnosti. Oproti vydanému územnému rozhodnutiu, kedy stačil súhlas vlastníka, je **v tomto konaní povinnosťou nehnuteľnosť mať z hľadiska majetkovoprávného už vysporiadanú**. Osobitosťou mesta Svit sú bytové domy realizované v radovej zástavbe, ktoré vyžadujú individuálny prístup pri riešení.

V tejto súvislosti je nutné pripomenúť **vlastníkom bytov a nebytových priestorov povinnosť rešpektovať zákon č.182/1993 Z.z.**

o vlastníctve bytov a nebytových priestorov.

Pri predkladaní projektovej dokumentácie stavby k vydaniu stavebného povolenia je potrebné rešpektovať platnosť **zákona č. 555/2005 o energetickej hospodárnosti budov**, v znení neskorších predpisov, podľa ktorého musí o.i. byť vypracovaná projektová dokumentácia stavby.

Osobitosťou mesta je stará „Baťova“ zástavba, ktorú chce mesto uchovať a rešpektovať jej historickú architektúru, ktorú je taktiež potrebné pri svojich návrhoch zohľadniť.

S problematikou komínov, vetračných priestorov a priechodov sa často stretávame v bytových domoch mesta a tieto sú ešte stále v štádiu riešenia. Odkazujeme v prípade nejasností konzultovať správnosť realizácie prác s príslušnými oprávnenými regionálnymi kominármi, oprávneným projektantom a na **Komore kominárov Slovenska so sídlom: Mostná 29, 949 01 Nitra**.

Ďalšie významné pojmy sú zmeny stavieb:

Zmenami stavieb pred ich dokončením sa rozumejú zmeny vo vzťahu k stavebnému povoleniu, prípadne vo vzťahu k dokumentácii stavby overenej stavebným úradom v stavebnom konaní.

Zmenami dokončených stavieb sú:

- a) nadstavby, ktorými sa stavby zvyšujú,

- b) prístavby, ktorými sa stavby pôdorysne rozširujú a ktoré sú navzájom prevádzkovo spojené s doterajšou stavbou,

- c) stavebné úpravy, pri ktorých sa zachováva vonkajšie pôdorysné aj výškové ohraničenie stavby.

Vážnou problematikou je užívanie stavieb.

Dokončenú stavbu, prípadne jej časť spôsobilú na samostatné užívanie alebo tú časť stavby, na ktorej sa vykonala zmena alebo udržiavacie práce, pokiaľ tieto stavby vyžadovali stavebné povolenie, možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia.

Návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia obsahuje:

- a) meno, priezvisko (názov) a adresu (sídlo) stavebníka,
- b) označenie a miesto stavby,
- c) dátum a číslo stavebného povolenia alebo povolenia zmeny stavby pred jej dokončením,
- d) predpokladaný termín dokončenia stavby,
- e) termín úplného vypratania staveniska a dokončenia úpravy okolia stavby,
- f) údaj, či sa bude vykonávať skúšobná prevádzka a čas jej trvania,

ďalšie potrebné informácie:

- rozpočtový náklad stavby,
- meno a adresa (príp. sídlo) stavebného dozoru,
- meno a adresa (príp. sídlo) projektanta stavby, s prílohami potrebnými k ústnemu pojednávaniu

spojenom s miestnym zisťovaním, určenými v § 17 ods.2 a § 18 Vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č.453/2000 Z.z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona.

Spoločný obecný úrad vykonáva aj agendu preneseného výkonu štátnej správy - špeciálneho stavebného úradu pre miestne a účelové komunikácie.

Na začatie stavby podľa § 16 zákona č.135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon), v znení neskorších predpisov a na zmeny je potrebné stavebné povolenie, ktoré vydáva špeciálny stavebný úrad podľa osobitných predpisov.

V tejto súvislosti je potrebné pripomenúť samostatnú kapitolu „**Vyvlastnenie**“, ktorá bola a je aktuálna z dôvodu výstavby diaľnice a vzhľadom na širokú problematiku tohto konania sa ňou budeme zaoberať len v prípade osobitného záujmu o ňu.

Ďalšie špecifiká riešenie Spoločným obecným úradom vo Svite - stavebným úradom a špeciálnym stavebným úradom na úseku dopravy, prípadne nejasnosti možno riešiť osobnou návštevou úradu.

Na záver v mene Spoločného obecného úradu ďakujem za poskytnutý priestor na stránkach novin mesta v nádeji, že tento stručný popis prinesie pozitívum občanom a podnikateľom pri riešení tak vážnej problematiky, ako je táto.

Ing. Katarína Kumorovitzová

Tešíme sa na prváčikov

Vstup dieťaťa do školy je taký významný, že sa mu natrvalo vryje do pamäti. Na dobrom začiatku veľa záleží, preto mu učiteľka venuje zvýšenú pozornosť. Už nie je zriedkavosťou, že deti poznajú učiteľov ešte pred vstupom do školy.

Aj my sme pozývali budúcich prváčikov z materských škôl na pôdu našej školy ešte pred zápisom. Oboznámili sa so školským dvorom, na ktorý prišlo medzi deti auto rýchlej pomoci, s telocvičňou, v ktorej si zacvičili a zasúfážili i s triedou, kde sme spoločne pripravili chutné bylinkové čaje. Zápis bol teda na známom mieste so známymi učiteľkami. Deti boli na ozaj smelé a snažili sa predviesť všetko, čo sa naučili a čo už vedia. Škola zapísala v tomto roku viac detí ako v minulom a z toho máme úprimnú radosť. Už teraz sa



tešíme na nových prváčikov, ktorí budú deň čo deň krajšie písať, lepšie čítať, pohotovejšie rátať, správne usudzovať a myslieť. Bu-

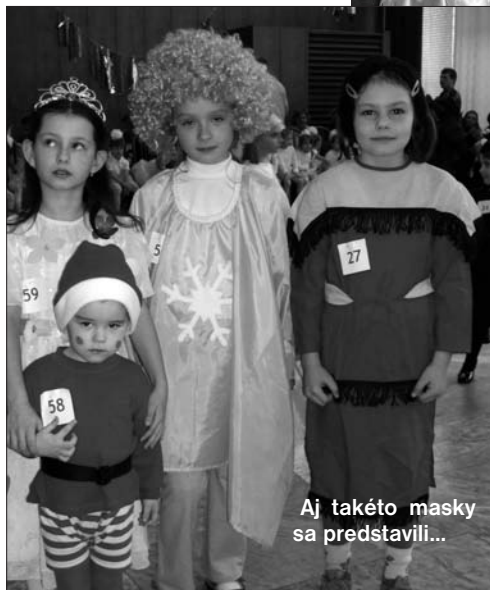
dú do dňa na deň múdrejší, iniciatívnejší a skúsenejší.

uč. Čarnogurská a Gallušová
ZŠ Komenského

Aktuality

Karneval

Mesto Svit a Centrum voľného času boli v piatok 16. februára organizátormi karnevalu detí školského veku (ale aj menších detí). Karneval sa z technických príčin namiesto v športovej hale uskutočnil vo veľkej sále hotela Mladosť.



Aj takéto masky sa predstavili...

Moderátorka karnevalu Veronika Žoldáková privítala všetky zúčastnené masky vo väčšine v sprievode rodičov a rodinných príslušníkov a potom už nasledovala prehliadka nastúpených masiek.

Bolo sa, ve-

ru, na čo pozeráť, fantázia rodičov umožnila vytvoriť masky rôznych rozprávkových hrdinov, ale bolo vidieť aj reálne zobrazenie súčasných idolov mládeže. V predtančení vystúpili deti materskej škôlky pod vedením Aleny Valáškovvej, ako začínajúce baletky. Potom už nasledovala voľná zábava detí na parkete organizovaná súťažnými vstupmi, ktoré zabezpečovali Viera Zemanová a Naďa Kumorovitzová z Centra voľného času. Program bol zakončený vyhodnotením troch najkrajších masiek (hlasovali i diváci) a vyžrebovaním ďalších 50 masiek, ktoré obdržali drobné ceny. Vyžrebovaním tomboly sa karneval detí skončil.

Treba však povedať, že i keď organizátori pre jeho dobrý priebeh robili všetko možné, predsa priestory hotela Mladosť pre toľko masiek v rôznych vekových kategóriách a pre ich rodičov nepostačovali. A to sa snažili zamestnanci hotela vytvoriť v priestoroch hotela všetkým čo najlepšie podmienky.

-ák-

Plán podujatí ZO Slovenského zväzu zdravotne postihnutých

22. marca (štvrtok)

- zájazd do Poľska

27. apríla (utorok)

- Beseda s MUDr. Pondušovou, p. Lörenčíkovou a p. Soliarovou

19. mája (sobota)

- výlet do Tatier, prípadne okolia Svitu

29. júna (piatok)

- Zájazd do Vyšných Ružbách a Starej Ľubovne

6. - 8. júla (piatok - nedeľa - podľa dohody)

- Európske ľudové remeslá v Kežmarku

28. augusta (utorok)

- Oslavy SNP

21. septembra (piatok)

- Výlet do prírody - v prípade nepriazne počasia vedomostný kvíz

18. októbra (štvrtok)

- Zájazd do Poľska

November - Stretnutie s predstaviteľmi mesta, mestskou políciou, kvíz a iné

7. decembra (piatok)

- Posedenie pri jedličke
Besedy, kvízy a posedenia sa budú konať v miestnosti nad poštou - I. poschodie o 15. 00 hod.
Čas odchodu na zájazdy a výlety bude oznámený vopred výborom ZO SZPP.

Kontakty na členov výboru:

7756290, 7756905, 7152910

iba do 15.00 hod., resp.

+421918706636.

Ing. Ľ. Kuzmíková,
predsedníčka ZO

Spoločenská rubrika

Vo februári 2007

✓ NARODILI SA

Karin Javoreková, Ivana Lacková, Barbora Poľanovská, Zuzana Šimonová, Tamara Žoldáková, Nina Bačková

✓ MANŽELSTVO UZATVORILI

Lucia Lacková a Roman Mirga, Marcela Kokyová a Jozef Pačaj, Ing. Andrea Bajtošová a Michal Tatarko

* ŽIVOTNÉ JUBILEÁ

70 ROKOV

Anna Kurillová, Zuzana Katrušková, Matej Jadamczik, Anna Gulašiová, Jozef Mamrák

75 ROKOV

Magda Salátková, Viktória Soľavová, Jozef Tančibok, Eugénia Čičmancová, Martin Majkut, Alžbeta Tokárová

80 ROKOV

Ján Bigas, Karol Krchňavý, Júlia Jaborníková, Jozef Drevko, Michal Horevaj

85 ROKOV

Oľga Vojteková, Anna Husárová, Mária Arbecíková

90 ROKOV

Amália Schwarzbacherová

91 ROKOV

Margita Ramssová, Margita Rusnáková

† NAVŹDY NÁS OPUSTILI

Mária Šcholcová, Anna Jakubeková, Ján Kyčín, Michal Lazarovský.

AK SI NEŽELÁTE

V prípade, že si neželáte, aby sa Vaše jubileum, sobáš, resp. narodenie dieťaťa zverejnilo v tejto rubrike, prosíme o oznámenie v redakcii - MsÚ, č. dv. 219 č. t. 7875 114.

Inzeráty

✖ **Predám** garáž pri ČOV vo Svite. Cena dohodou. Č. tel.: 7755107.

✖ **Prenajmem 3-izbový byt vo Svite - nezariadený.** Volať po 16.00 hodine na číslo tel.: 0918 686 239.

Prosíme jubilantov, aby nám návratky nedoručovali prostredníctvom schránok na odkazy pre mestské zastupiteľstvo, ale osobne, resp. poštou na Mestský úrad. Ďakujeme.

Predám tatranský profil - perodrážka, brúsený. I. trieda 125,- Sk, II. trieda 99,- Sk. Doveziem. Inf. tf.: 0905 508 163, 0907 124 455.

Zmeny vlakov

Železničná spoločnosť Slovensko prijala opatrenia v osobnej doprave počas nepretržitej výluky, ktorá začala platiť od 26. februára do 11. marca 2007 do 18 h. v železničnej stanici Poprad - Tatry kvôli modernizácii nástupisk a výstavby podchodov.

Na trati Košice - Žilina dôjde k obmedzeniu osobnej dopravy vo forme meškania približne 5 - 15 minút z dôvodov rýchlostného obmedzenia vlakov pri vchode a odchode zo stanice a prestupu cestujúcich. Vlaky v úseku Poprad Tatry - Svit s odchodom z Popradu - Tatier o 11.44 h, 11.20 h a 18.40 h budú v sobotu a nedeľu nahradené náhradnou autobusovou dopravou.

Učiteľky, na ktoré sa nezabúda....

Marcu už akosi neodmysliteľne zvykneme priradovať prívlastok- Mesiac knihy. Okrem toho si pripomíname aj sviatok všetkých žien a deň, ktorý patrí všetkým učiteľom. Nuž, zdalo sa mi nanajvýš vhodné skíbiť dva menované z nich a navštíviť ženy – učiteľky, s ktorými by som sa pohovárala o ženstve, práci a živote ako takom. Samozrejme, s úmyslom podeliť sa o to všetko s vami - našimi čitateľmi. Po krátkej konzultácii s terajšími riaditeľkami škôl a mojom oslovení, so stretnutím súhlasili dve z bývalých učiteľiek našich základných škôl. Zhodou okolností – sú takmer rovesníčky, obidve bývajú Pod Skalkou a ich priezviská sa začínajú na „B“. A ešte niečo majú spoločné – skromnosť a celoživotnú lásku k deťom a učiteľskej profesii.



HELENA
BAJTOŠOVÁ

Najskôr som zazvonila u pani Heleny Bajtošovej. Privítala ma nesmierne milá a usmiata dáma, ktorej by veru nik nepriradil skutočný dátum narodenia, pretože vyzerá skvele a na moju otázku, čomu za to vďačí, mi hneď v úvode prezradila, že snáď okrem genetických daností asi harmonickému životu, ktorý jej osud doprial. Náš rozhovor teda mohol začať.

*** Ako sa teda pozeráte na Medzinárodný deň žien?**

Žena - učiteľka spolu veľmi úzko súvisia – veď práve v školách pôsobí najviac žien a som presvedčená, že vážiť si ženy, matky, učiteľky, je žiadúce nielen v jeden deň v roku. Každý sviatok, ktorý velebí našu obeť a zásluhnú prácu je opodstatnený. Pri všetkej emancipácii, ktorá nás obklopuje, si ale myslím, že v nás musí ostať ženskosť a všetko to, čo nás robí ženou. Mali by sme neustále túžiť po poznaní, vedomostiach, seberealizácii aj v zmenených podmienkach a nemali by sme zabúdať sa aj zastaviť, oddychovať, zamyslieť nad zmyslom života...

*** Patríte k tým občanom, ktorí si pamätajú takmer pôvodnú podobu Svitú...**

Áno, je to pre mňa niekedy neuveriteľné, ale žijem tu nepretržite 65 rokov – od roku 1942. Svit som spoznala ako mesto mladých a pamätám si ešte časy, keď sme občas išli ako žiaci Meštianskej školy v Poprade na oslavy počas víkendu pešo do mesta a cestou sme stretli len dva konské povozy. Zažila som tu veľa pekného, ale i chvíle, ktoré neboli radostné – vrátane 2. svetovej vojny. Dnes sa teším zo všetkého, čo vzhľad nášho mesta a pod-



mienky života v ňom skrášľuje (obnova a prestavba Spoločenského domu – bývalej pýchy nášho mesta a okresu, nové byty v Mladosti, prebudované materské školy, vylepšené podmienky pre šport, Lidl a pod.).

*** Váš produktívny vek sa spája so Základnou školou na Komenského ulici. Stovky, tisícky detí, osudov... Ako sa dnes spätne na túto svoju profesiu pozeráte?**

Každý vek v živote človeka má svoje čaro, avšak na svoju pedagogickú činnosť si spomínam najradšej. Vždy sa mi javilo, že optimizmu nie je nikdy dosť, ale mne osobne sa najviac osvedčil realistický pohľad na život a udalosti v ňom. K tomu som viedla i svojich žiakov a ľudí, s ktorými som žila a spolupracovala. Vo vzťahu k žiakom sa mi osvedčila realizácia výrokov J. A. Komenského v praxi: „Škola bez disciplíny je

ako mlyn bez vody a čo najviac požiadaviek na žiaka a čo najviac úcty k nemu.“ Rozhodne, ak by som si mala ešte raz voľiť svoje celoživotné povolanie, stala by som sa učiteľkou.

*** Ako vnímate postavenie učiteľa dnes a za Vašich čias?**

Doba sa dosť podstatne zmenila – s tým súvisia aj vzťahy – učiteľ – žiak – rodina – rodičia. Snažila som sa týmto vzťahom počas svojho aktívneho pôsobenia venovať veľkú pozornosť. Považujem to za nesmierne dôležité. Dnes, ako dôchodkyňa, sa môžem len prizerať a uvažovať, čo by som snáď urobila ja inak. Rozhodne ma dianie v súčasnom školstve zaujíma a tak môžem povedať, že sa mi páči, aký veľký dôraz

K sviatku žien

sa kladie na logické myslenie žiakov. Rada sledujem na pultoch obchodov rozmanité nápadité učebné pomôcky a knihy, ktorým však ubližuje väčšinou vysoká cena, pre ktorú sú nedostupné menej solventným deťom. Nazdávam sa, že dnes je učiteľ vystavený väčšiemu tlaku zo strany detí i rodičov, bohužiaľ, nový spoločenský systém priniesol klady, ale i záporny a je na škodu, ak sa učiteľ a jeho práca nedocení. Nemyslím finančne, ale morálne.

*** Čím by mal teda dobrý učiteľ, podľa vášho názoru, predovšetkým disponovať?**

Mal by byť vyzbrojený najmä trpezlivosťou, láskavosťou, dobrosrdečnosťou a mnohými inými dobrými vlastnosťami, na ktoré deti nielen v minulosti, ale i dnes úpenlivo čakajú. Stáť pred katedrou a rozdávať sa žiakom s cieľom pripraviť ich do života čo najlepšie – to nie je vôbec jednoduché.

*** Vy ste stáli za katedrou takmer do svojej 65-ky. Máte pocit, že sa Vám dostalo uznania?**

Určite áno. I keď sa nerobilo so všetkými žiakmi a ich rodičmi vždy bezproblémovo, mnohí z nich sa ešte aj po rokoch radi a hrdo hlásia osobne, telefonicky, či písomne. Teším sa zo všetkých žiakov, ktorým sa v živote darí a rada sa stretávam aj s bývalými spolupracovníkmi.

*** Z vášho rozprávania je cítiť, že život máte rada, že napriek Vášmu reálnemu pohľadu na svet je tam aj trochu optimizmu...**

Dovolím si povedať, že život každého z nás je ako kolobeh prírody. Raz svieti slniečko, inokedy je zamračené, ba aj prší, nechýbajú dokonca búrky. Tak musíme vnímať a brať aj náš život. Je rozporuplný, ale pekný. A treba ho vedieť prežiť. Pre nikoho nie je ružovým sadom, ale stojí zato žiť ho. To by sme si mali uvedomiť pre prekonávaní rôznych neprijemností a prekážok.

*** Čo teda želá bývalá pani učiteľka svojim kolegom k ich sviatku?**

Predovšetkým mnoho zdravia, sil a úspechov v ich náročnej výchovno-vzdelávacej práci, ale i radosti z nej.

**Za rozhovor poďakovala
V. Žoldáková**





**Pri návšteve pani Valérie Bendíkovej (mimo-
chodom - len nie-
koľko domov od
prvej mojej náv-
števy) ma privítal
najsôr hlasitým ra-
dostným pozdravom psík Filip,
verný spolubývajúci mojej hosťite-
ľky, ktorý jej už 10 rokov robí príjem-
nú spoločnosť. Napriek mojej fóbii zo
psov sme sa nakoniec spriatelili a Filip sa
stal svedkom nášho rozprávania.**

**V mojom živote je meno pani Valérie Bendíkovej za-
znamenané veľmi výrazne a veľmi významne. Patríť totiž k via-
cerým jej žiačkam, ktoré ona svojim citlivým prístupom nasme-
rovala k poézii a láske k umeleckému slovu. Takže, nech mi je
odpustená táto, možno novinársky neprípustná úprimnosť, ale
pani Bendíková je pre mňa nesmierne dôležitá. Bola to ona, kto-
rá mi otvorila cestu k mojim nasledujúcim profesiám.**

*** Máte pocit, že MDŽ ešte
patrí do kalendára?**

Určite. Spomínam si, že na MDŽ
sme robili množstvo vystúpení pre
ženy, ale aj mamičky, lebo v ča-
soch môjho pôsobenia sa akosi
na Deň matiek zabudlo, takže sme
potešili všetky ženy – tie slobod-
né, bezdetné i mamky. Áno, tento
sviatok má svoje opodstatnenie.

*** Aké sú to roky, ktoré sa
viažu s vašimi najhlbšími
spomienkami na Svit?**

My sme tu vlastne bývali, keď Svit
ešte nebol. Naši sa tu presťahova-
li, keď som mala dva roky a to bo-
lo v roku 1932. Tam kde je vrátni-
ca Chemosvitu boli dve budovy,
bol tam hostinec a jedna budova
pre povozníkov, ako nocľahareň.
Začala som tu chodiť aj do školy
a mala som asi 10 rokov, keď sme
odtiaľto odišli do Stôly. Moje spo-
mienky siahajú aj na krásnu príro-
du, na Babu, pána učiteľa Vítkov-
ského a čarovné detské zážitky.
Opäť sme sa tu vrátili v roku 1963.

*** A dovtedy ste pôsobili
kde?**

Ako absolventka učiteľskej školy
som učila v Ždiari, neskôr v Smo-
kovci, krátko v Poprade a Hranov-
nici a v roku 1956 som nastúpila
do Svitu, kde som ako učiteľka
pracovala plných 31 rokov.
No a v dôchodcovskom veku som
ešte pôsobila v Batizovciach a Štr-
be. Sily a chuti učiť som mala i na-
ďalej, chcela som sa ešte veľmi
venovať deťom, divadielku, avšak
prišla operácia očí a to už bol
vlastne smutný záver mojich túžob
a nádeji. Ani po ďalších troch ope-
ráciach sa mi zrak nevrátil a ja
som ostala nevidiaca. Nuž, ťažko
sa s tým dá zmieriť, ale život ide
ďalej a žiť musíme.

*** Podľme teda spomínať
na vaše učiteľské pôso-
benie vo Svite...**

Začala som tu s maličkými
prváčkami, po smrti pána Pet-
ra Korvína mi boli pridelení
starší žiaci z druhého stupňa
a mojím dominantnými pred-
metom bola hudobná výcho-
va. S hudbou som bola veľmi
späť, hrala som na husli-
ach, klavíri i akordeóne
a hudba ma sprevádzala po
celý život ako moja veľká lás-
ka.

*** Ale nielen hudba, vy
ste sa výrazne realizova-
li aj v oblasti divadla...**

Tak to si presne spomínam, ako
som hneď prvý rok po nástupe vo
Svite s deťmi našťudovala rozpráv-
ku O troch zakliatých bratoch. Tu
bol aj môj prvý kontakt s pánom
Pullmanom, u ktorého som vyba-
vovala svetlá na predstavenie
a ten ma ako mladú a vzrastom
maličkú osôbku ohúril a zmrazil
otázkou: Vy, vy chcete robiť diva-
dlo?! Našťastie, neodradil ma, na-
opak, musím povedať, že sme po-
tom spolu veľmi dobre vychádzali
a spolupracovali. Tak to pokračo-
valo každý rok a s deťmi som na-
šťudovala 29 premiérových titulov,
s ktorými sme aj pochoďili po oko-
lí, po rôznych súťažiach, kde sme
sa umiestňovali na popredných
miestach.

*** Ako sa vám darilo získavať
deti do súboru? Bolo to do-
brovoľné?**

Samozrejme dobrovoľné. Deti sa
priam núkali a chceli hrať. Mala
som aj nadšencov a vynikajúcich
hercov – jednoducho – nikdy som
nemala problém obsadiť hru po-
trebnými postavami.

Boli to krásne chvíle – plné zážit-
kov, ktoré obohacovali deti, ale
i mňa.

*** Ale akoby vám divadlo ne-
stačilo, „vrhli“ ste sa i na spe-
vácky zbor, ktorý roky žil
a rozdával radosť...**

To je ďalšia téma, o ktorej by sme
mohli dlho rozprávať. Dnes to bu-
de znieť možno neskutočne, ale
spočiatku som mala 70 členný
spevokol! To sa ale nedalo zvlád-
nuť a pre vycestovanie na iné pó-
diá vznikol kvôli tomuto počtu pro-
blém. Zredukovala som to na 45
členný zbor, ktorý rovnako repre-
zentoval školu na súťažiach
a iných pódiiach. Aj tu bolo detí
dosť – jednoducho – chceli spie-
vať a účinkovať.



VALÉRIA
BENDÍKOVÁ

*** Vaše umelecké čítanie
a talent ste zúročili aj v práci
s recitátormi... Mená ako Ja-
na Majeská, už nebohá Jan-
ka Akurátna, Andrea Levrin-
cová, Peter Weinziller i iní si
spájajú svoje umelecké za-
čiatky s Tvojim menom. Ceny
na Hviezdoslavových Kubí-
noch hovoria za všetko. Ako
sa tieto všetky aktivity dali
stihnúť? Boli naplnením va-
šich snov?**

Nuž, neviem, ale dali. Asi preto,
lebo som ich robila rada. A s lás-
kou. Ja sama som veľmi túžila byť
herečkou, dokonca som aj úspeš-
ne prešla konkurzom do prešov-
ského divadla, ale rodičia rozhod-
li inak a tento sen sa mi
nenaplnil. Takto – cez
deti som sa aspoň či-
astočne tomuto snu
približovala.

Deti som mala veľmi rada

a snažila som sa k nim mať kama-
rátsky prístup.

*** A prečo sa podľa vás dnes
nedarí takéto telesá na škole
udržať?**

Myslím si, že ak sa nenájde člo-
vek, ktorý nebude hľadiť len na
to, či je to práca naviac, že je fi-
nančne nedocenená a vyžaduje si
veľa lásky a obetavosti, tak to jed-
noducho nebude.

Ja a mne podobní učitelia sa ne-
zaujímali o to, čo za to, dnes sa ra-
zí názor : čo mi nezaplatia, to robíť
nebudem. Robili sme to pre vlast-
ný dobrý pocit a aj preto, lebo
sme videli, že deti majú z toho ra-
dosť. Je to zmysluplná práca. De-
ti sú i dnes šikovné, múdre,
ale....Je to jednoducho zložitý.

*** Čo je pre dobrého učiteľa
najdôležitejšie?**

Predovšetkým láska k deťom. Cez
ňu veľa dokáže a je zle, ak to robí
len ako remeslo. A ešte je veľmi
dôležité v deťoch objaviť to, čo ich
baví, netreba ich podceňovať, ak ne-
vynikajú v jednej oblasti, treba im
pomôcť v tom, čo im takpovediac
„sedí“. V každom z nás niečo tlie
a džeme a tak mu treba pomôcť –
niekedy aj privrieť oči a snažiť sa
mu neublížiť.

*** Čo vás v pohľade na sú-
časné školstvo, či deti mrzí,
resp. sa vám nepáči?**

Dnes je napriek obrovskému
technickému pokroku podľa mňa
učiteľom ťažšie. Častokrát zlyháva
citová výchova už v rodinách, je
zanedbávaná a potláčaná obra-
zovkami televízorov a počítačov.
A myslím si, že poklesla aj autorita
učiteľa ako takého. Je to škoda.

*** Tak čo by ste svojim kole-
gom v závere popriali k ich
sviatku?**

Predovšetkým zdravie. Zdá sa, že
je to už fráza, ale ja si to z vlastnej
skúsenosti viem veľmi oceniť, le-
bo zdravie je nepotrebné. A veľa
lásky, trpezlivosti a sil tomu.

Veronika Žoldáková



Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit

o úhradách za sociálne služby v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Svit č. 2/2007

Mesto Svit v zmysle ustanovenia § 6, ods. 1 zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona č. 195/1998 Z. z. o sociálnej pomoci v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce a na vyššie územné celky v znení neskorších zmien a doplnkov

v y d á v a t o t o
Všeobecne záväzné nariadenie
/ďalej len nariadenie/

ČLÁNOK 1 VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

§ 1

Všeobecné ustanovenia

1. Nariadenie ustanovuje pre zariadenia sociálnych služieb v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Svit
 - podrobnosti o poskytovaní starostlivosti
 - podrobnosti o spôsobe a určení úhrady za:
 - bývanie
 - zaopatrenie
 - stravovanie.
2. Nariadenie ustanovuje podrobnosti pre poskytovanie opatrovateľskej služby v domácnostiach.

§ 2

Sociálne služby

1. Sociálne služby sú špecializované činnosti na riešenie sociálnej núdze.
2. Sociálne služby sú:
 - a/ opatrovateľská služba, môže sa poskytnúť
 - aa/ občanovi, ktorý pre svoj nepriaznivý stav potrebuje pomoc inej osoby pri zabezpečovaní:
 - nevyhnutných životných úkonov
 - nevyhnutných prác v domácnosti alebo
 - kontaktu so spoločenským prostredím, najmä sprievodom, tlmočením v posunkovej reči pre nepočujúce osoby a predčítaním,
 - ab/ dieťaťu do skončenia povinnej školskej dochádzky, ak osobnú, celodennú a riadnu starostlivosť o dieťa nemôžu z vážnych dôvodov poskytovať alebo zabezpečiť rodičia alebo občan, ktorý prevzal takéto dieťa do starostlivosti nahrádzajúcej starostlivosť rodičov na základe rozhodnutia príslušného orgánu
 - ac/ matke, ak sa jej súčasne narodili 3 deti a viac alebo ak sa v priebehu dvoch rokov opakovanne narodili dvojčatá
 - b/ starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb
 - Starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb možno poskytovať občanovi, ktorému nemožno poskytovať sociálnu službu – opatrovateľskú službu alebo ak poskytnutie opatrovateľskej služby dostatočne nerieši sociálnu núdzu občana.

Sociálna starostlivosť sa poskytuje v týchto zariadeniach:

- Zariadenie opatrovateľskej služby na ul. Kpt. Nálepku 130/42
- Zariadenie opatrovateľskej služby – denný stacionár na ul. Štúrovej 296/46

ČLÁNOK 2

OPATROVATEĽSKÁ SLUŽBA

§ 3

Spôsob určenia úhrady a výška úhrady a spôsob platenia úhrady za opatrovateľskú službu

1. Úhrada za opatrovateľskú službu v kalendárnom mesiaci sa určí podľa rozsahu poskytovaných nevyhnutných životných úkonov, nevyhnutných prác v domácnosti a zabezpečenia kontaktu so spoločenským prostredím a výšky úhrady za nevyhnutný životný úkon, nevyhnutnú prácu v domácnosti a zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím v prepočte na 22 kalendárnych dní ak sa poskytuje opatrovateľská služba v pracovných dňoch pondelok – piatok a v prepočte na 30 kalendárnych dní ak sa opatrovateľská služba poskytuje aj v sobotu, nedeľu a cez sviatky.
2. Úhradu za opatrovateľskú službu platí občan podľa skutočného rozsahu poskytnutých životných úkonov, nevyhnutných prác v domácnosti a foriem zabezpečenia kontaktu so spoločenským prostredím za kalendárny mesiac, v ktorom sa opatrovateľská služba poskytla, najneskôr do 5. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca.
3. Celková úhrada za opatrovateľskú službu sa zaokrúhľuje na celé koruny smerom nadol.
4. Nevyhnutné životné úkony
 - a/ bežné úkony osobnej hygieny vrátane holenia, pomoc pri obliekaní, vyzliekaní, pomoc pri presune na vozík a z vozíka, na lôžko a z lôžka, pomoc pri použití WC a prebaľovanie – 7 Sk/deň
 - b/ kúpanie vrátane umytia vlasov, strihanie nechťov 7 Sk/deň
 - c/ donáška obedu, dovoz obedu alebo iného teplého jedla 7 Sk/deň
 - d/ pomoc pri podávaní jedla a pri pití 2 Sk/deň
 - e/ dohľad 13 Sk/hod.
5. Nevyhnutné práce v domácnosti
 - a/ donáška uhlia, donáška dreva, vynesenie popola, donáška vody, kúrenia vo vykurovacích telesách a ich čistenie 9 Sk/deň
 - b/ nákup 12 Sk/deň
 - c/ nevyhnutné činnosti súvisiace s prevádzkou domácnosti 12 Sk/deň
 - d/ práce spojené s udržiavaním domácnosti – upratovanie:
 - /umývanie podlahy, umývanie a dezinfekcia sociálneho zariadenia, prezlečenie posteľnej bielizne, vysávanie obytného priestoru,

I- izbový byt	50 Sk/deň
2-izbový byt	60 Sk/deň
3-izbový byt, rodinný dom	80 Sk/deň

Počas pravidelného poskytovania služieb – upratovania v priebehu mesiaca, vzniká ná-

rok na umývanie okien + pranie záclon 2-krát do roka. Prvýkrát po 6. mesiacoch. Ošetrovanie nábytku v obytnej jednotke a tepovanie kobercov tepovačom 1-krát do roka.

Služby podľa bodu d/ sa neposkytujú, ak v domácnosti opatrovaného žije ďalšia osoba, ktorá nepoberá opatrovateľskú službu podľa tohto VZN, mimo prípadu, že táto osoba zo závažných zdravotných príčin nemôže zabezpečiť prácu podľa písm. d/. Vtedy sa základná sadzba násobí koeficientom 1,5.

- e/ príprava a varenie raňajok, obedu, prípadne olovrantu alebo večere 20 Sk/deň
- f/ pranie osobnej a ostatnej bielizne v práčke 7 Sk/kg
- g/ žehlenie osobnej a ostatnej bielizne - 1 dávka z práčky 7 Sk
- 6. Zabezpečenie kontaktu so spoločenským prostredím:
 - a/ sprevádzanie na lekárske vyšetrenie 10 Sk/deň
 - b/ vybavenie úradných záležitostí 10 Sk/deň / sprevádzanie do školy, zo školy, do zamestnania a zo zamestnania 10 Sk/deň
 - d/ sprevádzanie na kultúrne podujatia, na telovýchovné podujatia a iné verejné podujatia 10 Sk/deň
 - e/ predpisovanie liekov 5 Sk/deň

§ 4

Participácia na riešení sociálnej núdze

1. Pri riešení sociálnej núdze občana nájom bytu v dome osobitného určenia poskytnutím sociálnej služby dlhodobu, resp. trvalo sa prihliada na príjmové a majetkové pomery žiadateľa. Majetkové pomery žiadateľa a jeho spoluúčasť na riešení jeho sociálnej situácie sú stanovené formou jednorázového príspevku:

byt typu A Sk 4 000,-
byt typu B Sk 7 000,-
byt typu C Sk 9 000,-
byt typu D Sk 15 000,-

Zatriedenie bytov:

A – č. 110 / opatrovateľky stacionára/, 210
B – č. 104, 105, 106, 107
č. 204, 205, 206, 207
č. 304, 305, 306, 307
č. 404, 405, 406, 407
C – č. 102, 103, 108, 109
č. 202, 203, 208, 209
č. 302, 308,
č. 402, 403, 408,
D – č. 309 /opatrovateľky DOS/ č. 409

2. Majetkové pomery žiadateľa na účely podľa ods. 1, sa skúmajú za obdobie posledných 10 rokov pred uplatnením žiadosti, či žiadateľ majetok predal, daroval, resp. previedol na inú právnickú alebo fyzickú osobu, alebo dal súhlas na trvalý pobyt inej osobe, ktorá neskôr túto nehnuteľnosť odkúpila do osobného vlastníctva. Ak sa preukáže predošlé vlastníctvo nehnuteľnosti, postupuje sa podľa ods. 1.

3. Žiadateľ uzatvára s mestom dohodu o spoločnosti občana na riešení sociálnej núdze poskytnutím jednorázového príspevku podľa ods. 1.
4. Jednorázový príspevok je zúčtovateľný po dobu 2 rokov, čo znamená, že v prípade uvoľnenia bytu v priebehu 2 rokov občanovi alebo dedičom sa vráti alikvotná časť z príspevku pripadajúca po prepočítaní na dobu do 2 rokov.
5. V prípade výmeny bytu príspevok tvorí rozdiel medzi typmi bytov.

ČLÁNOK 3

ZARIADENIE OPATROVATELSKEJ SLUŽBY

§ 5

Výška úhrady v Zariadení opatrovateľskej služby

1. Výška úhrady za bývanie v Zariadení opatrovateľskej služby vo Svite, Ul. Kpt. Nálepku 42 - 70 Sk/deň
2. Výška úhrady za zaopatrene sa platí v zmysle § 43 ods. 1, a § 44 - 47a/ zákona č. 195/1998 Z. z. 55 Sk/deň

§ 6

Spôsob zabezpečenia stravovania

1. Stravovanie v zariadení sociálnych služieb sa poskytuje občanom, ktorým sa poskytuje starostlivosť v týchto zariadeniach a zamestnancom zariadenia.
2. Stravovanie sa zabezpečuje
 - a/ prípravou stravy v stravovacej prevádzke zariadenia sociálnych služieb
 - b/ odberom stravy z iného zariadenia sociálnych služieb, od iných právnických alebo fyzických osôb, ktoré majú oprávnenie poskytovať alebo sprostredkovať stravovacie služby.
3. Odber stravy od iných právnických osôb alebo fyzických osôb do zariadenia sociálnych služieb sa zabezpečuje na základe písomnej dohody, v ktorej sa upravujú podmienky odberu stravy a cena za odber stravy.
4. Strava sa pripravuje podľa jedálneho lístka zostaveného na každý druh podávanej stravy. Jedálny lístok zostavuje stravovacia komisia zriadená vedúcim zariadenia sociálnych služieb, jej členom je aj lekár.
5. Rozdiely v stravných jednotkách v ZOS sa vyrovnávajú ku koncu týždňa tak, aby stravná jednotka bola v priemere za deň dodržaná.

§ 7

Výška úhrady za stravovanie

1. Stravná jednotka je pre občana, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb v zmysle § 20, ods. 5 zákona 195/1998 Z. z. 89,- Sk až 208,- Sk, pričom sa poskytujú raňajky, obed, večera a jedno vedľajšie jedlo.
2. Za stravnú jednotku sa považuje finančná norma priemerných nákladov na potraviny.
3. Stravná jednotka sa zvyšuje o 25% na deň na občana, ktorému sa poskytuje diabetická diéta, výživná diéta alebo špeciálna diéta.
4. Výška úhrady za stravovanie v zariadení so-

ciálnych služieb, v ktorom sa platí úhrada za stravovanie v zmysle § 43, ods. 2 zákona č. 195/1998 Z. z. sa určí počtom odobratých jedál zodpovedajúcich celodennému stravovaniu vo výške stravnej jednotky.

5. Pri odbere stravy z iného zariadenia sociálnych služieb mimo Svit dovoz stravy 7,- Sk/deň

ČLÁNOK 4

ZARIADENIE OPATROVATELSKEJ SLUŽBY - DENNÝ STACIONÁR

Zariadenie opatrovateľskej služby - denný stacionár pre dospelých je sociálne zariadenie určené hlavne pre starších občanov mesta Svit, ktorým sa neposkytuje opatrovateľská služba v domácnosti.

§ 8

Výška úhrady za zaopatrene

Výška úhrady za zaopatrene sa platí v zmysle § 43, ods. 1, a § 44 - 47a/ zákona č. 195/1998 Z. z. 30 Sk/deň

§ 9

Spôsob zabezpečenia stravovania

1. Stravovanie v zariadení sociálnych služieb - dennom stacionári sa poskytuje občanom, ktorým sa poskytuje starostlivosť v týchto zariadeniach a zamestnancom zariadenia.
2. Stravovanie sa zabezpečuje
 - a/ prípravou stravy v stravovacej prevádzke zariadenia sociálnych služieb
 - b/ odberom stravy z iného zariadenia sociálnych služieb, od iných právnických alebo fyzických osôb, ktoré majú oprávnenie poskytovať alebo sprostredkovať stravovacie služby.
3. Odber stravy od iných právnických osôb alebo fyzických osôb do zariadenia sociálnych služieb sa zabezpečuje na základe písomnej dohody, v ktorej sa upravujú podmienky odberu stravy a cena za odber stravy.
4. Strava sa pripravuje podľa jedálneho lístka zostaveného na každý druh podávanej stravy. Jedálny lístok zostavuje stravovacia komisia zriadená vedúcim zariadenia sociálnych služieb, jej členom je aj lekár.
5. Rozdiely v stravných jednotkách v ZOS sa vyrovnávajú ku koncu týždňa tak, aby stravná jednotka bola v priemere za deň dodržaná.

§ 10

Výška úhrady za stravovanie

1. Stravná jednotka je pre občana, ktorému sa poskytuje starostlivosť v zariadení sociálnych služieb v zmysle § 20, ods. 5 zákona č. 195/1998 Z. z. 77,- Sk až 150,- Sk, pričom sa poskytujú raňajky, obed a vedľajšie jedlo.
2. Za stravnú jednotku sa považuje finančná norma priemerných nákladov na potraviny.
3. Stravná jednotka sa zvyšuje o 25% na deň na občana, ktorému sa poskytuje diabetická diéta, výživná diéta alebo špeciálna diéta.

4. Výška úhrady za stravovanie v zariadení sociálnych služieb, v ktorom sa platí úhrada za stravovanie v zmysle §43, ods. 2 zákona č. 195/1998 Z. z. sa určí násobkom počtom odobratým jedál a výškou stravnej jednotky.
5. Pri odbere stravy z iného zariadenia sociálnych služieb mimo Svit dovoz stravy 7,- Sk/deň

§ 11

Ďalšie služby

1. Ranný dovoz klienta do zariadenia sociálnych služieb 10,-Sk/deň

ČLÁNOK 5

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

§ 12

Prechodné a záverečné ustanovenia

1. Občanovi, ktorý poberá opatrovateľskú službu a z rôznych dôvodov nežiada poskytovanie opatrovateľskej služby na dobu dlhšiu ako 3 týždne, vydá sa rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby. O opätovné poskytovanie opatrovateľskej služby musí občan písomne požiadať.
2. Pri hospitalizácii občana alebo prerušení poskytovania opatrovateľskej služby na dobu kratšiu ako 3 týždne sa rozhodnutie o zastavení poskytovania opatrovateľskej služby nevydáva.
3. Občanovi, ktorý má na základe právoplatného rozhodnutia zastavené poskytovanie opatrovateľskej služby sa táto služba odníme, ak doba zastavenia je dlhšia ako 6 mesiacov.
4. Pri poskytovaní sociálnych služieb a stanovení úhrad za poskytované sociálne služby sa použijú zákony č. 195/1998 Z. z. o sociálnej pomoci, zákon 71/1967 Zb. o správnom konaní, zákon č. 36/2005 Z. z. o rodine, zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách, občiansky zákonník v znení ich neskorších zmien.
5. Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit č. 2/2007 o úhradách za sociálne služby v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Svit schválilo Mestské zastupiteľstvo na svojom zasadnutí dňa 22.2.2007 uznesením č. 24/2007.
6. Schválením tohto Všeobecne záväzného nariadenia sa ruší Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit č. 3/2003 o úhradách za sociálne služby schválené uznesením MsZ č. 34/2003 zo dňa 30.1. 2003.

PaedDr. Rudolf Abrahám, v. r.

primátor mesta Svit

Ako príloha č. 1 k VZN č. 2/2007 bol vydaný Cenník služieb poskytovaných v zariadeniach oddelenie všeobecnej vnútornej správy a sociálnych činností Mesta Svit - prinášame ho na str. 11.

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit

o postupe pri vybavovaní žiadostí o pridelenie bytu osobitného určenia v Dome opatrovateľskej služby vo Svite ul. Štúrova č. 46 č. 3/2007

Mesto Svit v zmysle ustanovenia § 6, ods. 1 zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona č. 189/1992 Zb. o úprave niektorých pomerov súvisiacich s nájmom bytov a s bytovými náhradami v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona č. 195/1998 Z. z. o sociálnej pomoci v znení neskorších zmien a doplnkov

v y d á v a t o t o

Všeobecne záväzné nariadenie

/ďalej len nariadenie/

§ 1

Poslanie Domu opatrovateľskej služby

- Dom opatrovateľskej služby /ďalej len „DOS“/ je v zmysle § 3 zákona č. 189/1992 Zb. Domom osobitného určenia, ktorý svojim stavebným usporiadaním umiestnením, vybavením je určený na to, aby byty v nich obýval vymedzený okruh osôb – starí občania a občania so zdravotným postihnutím. Nachádza sa na Štúrovej ulici, súp. č. 296, orient. č. 46 na parc. č. 406/6.
- DOS nie je zariadením sociálnych služieb v zmysle zákona č. 195/1998 Z. z.
- V DOS sú byty stavebne určené na trvalé bývanie starých občanov a občanov so zdravotným postihnutím. Sociálne služby /opatrovateľská služba, stravovanie a pod./ sa poskytujú obyvateľom bytov osobitného určenia v zmysle zákona č. 195/1998 Z. z., prostredníctvom Mesta Svit.
- Okruh občanov, pre ktorých sú byty osobitného určenia v DOS sú občania, ktorí sú poberateľmi starobného, predčasného starobného, vdovského a invalidného dôchodku.
- Účelom tohto nariadenia je určiť postup, podľa ktorého sa uskutoční výber uchádzačov na umiestnenie v bytoch osobitného určenia.

§ 2

Okruh občanov, ktorým môže byť pridelený byt v DOS

- V DOS môže byť pridelený byt:
 - a/ občanovi, ktorý je poberateľom starobného, predčasného starobného, vdovského alebo invalidného dôchodku, u ktorého bola Sociálnou poisťovňou stanovená miera poklesu zárobkovej činnosti na viac ako 70% a nemá príjem z akejkoľvek pracovnej činnosti,

b/ manželskej dvojici alebo inej dvojici /napr. súrodenci, dvojica iných príbuzných, druh a družka/, ak zdravotný stav aspoň jedného z nich odôvodňuje poskytovanie opatrovateľskej služby a ten druhý nie je schopný ju poskytovať. Obaja musia byť poberateľmi starobného, predčasného starobného, vdovského alebo invalidného dôchodku a nemajú príjem z akejkoľvek pracovnej činnosti,

c/ občanovi, ktorý je schopný riadne uhrádzať poplatky súvisiace s nájmom bytu,

d/ občanovi s trvalým pobytom v meste Svit,

e/ občanovi, ktorý nemá trvalý pobyt na území mesta Svit, ale má v meste Svit priamych príbuzných /syn, dcéra, brat, sestra, rodičia/

2. Byt v DOS nemôže byť pridelený občanovi, ktorý potrebuje sústavnú starostlivosť, občanovi trvalo ležiacemu, občanovi trpiacemu diagnostikovanou závažnou duševnou chorobou a občanovi, ktorý by pre iné závažné nedostatky narušal spolunažívanie v DOS.

3. Občan, ktorý požiada o pridelenie bytu osobitného určenia musí byť odkázaný na niektorú z poskytovaných sociálnych služieb v DOS. Pridelením bytu občanovi v DOS sa nerieši len bývanie, ale aj odkázanosť na niektorú z foriem poskytovanej sociálnej pomoci /opatrovateľská služba, stravovanie/.

§ 3

Participácia na riešení sociálnej núdze

- Pri riešení sociálnej núdze občana nájmom bytu v dome osobitného určenia poskytnutím sociálnej služby dlhodobo, resp. trvalo sa prihliada na príjmové a majetkové pomery žiadateľa. Majetkové pomery žiadateľa a jeho spoluúčasť na riešení jeho sociálnej situácie sú stanovené formou jednorázového príspevku:

byt typu A Sk 4 000,-
byt typu B Sk 7 000,-
byt typu C Sk 9 000,-
byt typu D Sk 15 000,

Zatriedenie bytov:

A – č. 110 / opatrovateľky stacionár/, 210

B – č. 104, 105, 106, 107

č. 204, 205, 206, 207

č. 304, 305, 306, 307

č. 404, 405, 406, 407

C – č. 102, 103, 108, 109

č. 202, 203, 208, 209

č. 302, 308,

č. 402, 403, 408,

D – č. 309 /opatrovateľky DOS/ č. 409

2. Majetkové pomery žiadateľa na účely podľa ods. 1, sa skúmajú za obdobie posledných 10 rokov pred uplatnením žiadosti, či žiadateľ majetok predal, daroval, resp. previedol na inú právnickú alebo fyzickú osobu, alebo dal súhlas na trvalý pobyt inej osobe, ktorá neskôr túto nehnuteľnosť odkúpila do osobného vlastníctva. Ak sa preukáže predošlé vlastníctvo nehnuteľnosti, postupuje sa podľa ods. 1.

3. Žiadateľ uzatvára s mestom dohodu o spoluúčasti občana na riešení sociálnej núdze poskytnutím jednorázového príspevku podľa ods. 1.

4. Jednorázový príspevok je zúčtovateľný po dobu 2 rokov, čo znamená, že v prípade uvoľnenia bytu v priebehu 2 rokov občanovi alebo dedičom sa vráti alikvotná časť z príspevku pripadajúca po prepočítaní na dobu do 2 rokov.

5. V prípade výmeny bytu príspevok tvorí rozdiel medzi typmi bytov.

§ 4

Postup pri evidovaní žiadostí o pridelenie bytu v DOS

- Žiadosť o pridelenie bytu osobitného určenia v dome osobitného určenia predkladá žiadateľ na predpísanom tlačíve na oddelenie všeobecnej vnútornej správy a sociálnych činností Mestského úradu vo Svite.
- Oddelenie všeobecnej vnútornej správy a sociálnych činností MsÚ preskúma a posúdi žiadosť, či občan spĺňa podmienky stanovené v § 2 tohto nariadenia a či sú uvádzané údaje preukázateľné. Vypracuje stanovisko a predloží žiadosť k vyjadreniu komisii zdravotnej, sociálnej, bytovej a verejného poriadku, na základe ktorého sa žiadosť zaeviduje do poradovníka o pridelenie bytu osobitného určenia v DOS.
- V prípadoch hodných osobitného zreteľa, ak žiadateľ spĺňa podmienky § 2 môže príslušná komisia pri MsZ odporučiť primátorovi prednostné riešenie žiadateľa.
- Prípád osobitného zreteľa môže byť:

- ak nájomcovi bytu prenajímateľ vypovedal nájom podľa § 711, ods. 1, bod a, e, f Občianskeho zákonníka,

- ak žiadateľ je odkázaný na nevyhnutnú okamžitú pomoc v zmysle § 23, ods. 4 zák. č. 369/1990 Zb.

§ 5

Určenie nájomcu

- Na základe oznámenia o uvoľnení bytu v DOS a stanoviska komisie zdravotnej, sociálnej, bytovej a verejného poriadku primátor mesta určí nájomcu na uzatvorenie nájomnej zmluvy prostredníctvom MsPBHaS vo Svite a MsPBHaS odovzdá pridelený byt.
- Ak určený nájomník bezdôvodne odmietne pridelený byt, prípadne do 14 dní neuzatvorí nájomnú zmluvu, vylúči sa zo zoznamu žiadateľov o pridelenie bytu v DOS.

§ 6

Prechodné a záverečné ustanovenia

- Právne vzťahy neupravené týmto nariadením sa riešia príslušnými ustanoveniami Obč. zákonníka, zákona č. 195/1998 Z. z. o sociálnej pomoci v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona č. 189/1992 Zb. o úprave niektorých pomerov súvisiacich s nájmom bytov a bytovými náhradami v znení neskorších zmien a doplnkov, zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov.
- Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit č. 3/2007 o postupe pri vybavovaní žiadostí o pridelenie bytu osobitného určenia v Dome opatrovateľskej služby vo Svite ul. Štúrova č. 46, schválilo Mestské zastupiteľstvo na svojom zasadnutí dňa 22.2.2007 uznesením č. 25/2007.
- Schválením tohto Všeobecne záväzného nariadenia sa ruší Organizačný poriadok Domu opatrovateľskej služby vo Svite zo dňa 23.9.1999.
- Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Svit č. 3/2007 o postupe pri vybavovaní žiadostí o pridelenie bytu osobitného určenia v Dome opatrovateľskej služby vo Svite ul. Štúrova č. 46 nadobúda platnosť dňom schválenia Mestským zastupiteľstvom vo Svite a účinnosť dňa 1.4.2007.
PaedDr. Rudolf Abrahám, v. r.
primátor mesta Svit

Príloha č. 1 k VZN č. 2/2007 - Cenník služieb poskytovaných v zariadeniach oddelenia všeobecnej vnútornej správy a sociálnych činností Mesta Svit

Platnosť od 1. 4. 2007

**Dom opatrovateľskej služby /DOS/,
Štúrova 46**

**Zariadenie opatrovateľskej služby,
Kpt. Nálepku 42**

**Zariadenie opatrovateľskej služby – denný sta-
cionár pre dospelých, Štúrova 46**

1 – Úkony opatrovateľskej služby v domácnosti

Bežné úkony osobnej hygieny vrátane holenia, po-
moc pri obliekaní a vyzliekaní, pomoc pri pre-
sune na vozík, z vozíka, na lôžko, z lôžka, po-
moc pri použití WC
7,-Sk/ deň

Kúpanie vrátane umytia vlasov, strihanie nechťov
7,-Sk/ deň

Donáška obeda, dovoz obeda alebo teplého jedla
7,-Sk/ deň

Pomoc pri podávaní jedla a pri pití 2,-Sk/ deň
Dohľad 13,-Sk/hod.

Donáška uhlia, donáška, dreva, vynesenie popola,
donáška vody, kúrenie vo vykurovacích tele-
sách a ich čistenie 9,- Sk/deň

Nákup 12,- Sk/ deň

Nevyhnuté činnosti súvisiace s prevádzkou domá-
cnosti /bežné upratovanie, úprava lôžka/
12,-Sk/ deň

Práce spojené s udržiavaním domácnosti – uprato-
vanie: /umývanie podlahy, umývanie a dezin-
fekcia WC, umývadla, vane, prezlečenie posteľ-
nej bielizne, vysávanie obytného priestoru/

1-izbový byt 50,- Sk/deň
2-izbový byt 60,- Sk/deň
3-izbový byt + rodinný dom 80,-Sk/deň

suma sa násobí koeficientom 1,5, ak ďalší člen v

domácnosti nemôže zo zdravotných dôvodov za-
bezpečiť prácu spojenú s udržiavaním domácnosti

Príprava a varenie raňajok, obeda, prípadne olov-
rantu alebo večere 20,-Sk/deň

Pranie osobnej a ostatnej bielizne v práčke 7,-Sk/kg

Žehlenie osobnej a ostatnej bielizne /l dávka z
práčky/
7,-Sk/

Sprevádzanie na lekárske vyšetrenie 10,-Sk/deň

Vybavovanie úradných záležitostí 10,-Sk/deň

Sprevádzanie do školy, zo školy, do zamestnania,
zo zamestnania 10,-Sk/deň

Sprevádzanie na kultúrne podujatia, telovýchovné
podujatia a iné verejné podujatia 10,-Sk/deň

Predpisovanie liekov 5,-Sk/deň

2- Služby poskytované v ZOS Svit, Kpt. Nálepku 42

Bývanie 70,-Sk/deň

Zaopatrenie 55,-Sk/deň

Stravovanie/raňajky, desiata, obed, večera/
101,-Sk/deň

Dovoz 7,-Sk/deň

Mesačná úhrada klienta v Zariadení opatrovateľskej
služby sa určí ako 30-násobok súčtu denných
sadzieb za stravovanie, bývanie a zaopatrenie a
dovoz.

3 – Obligatórny príspevok pri umiestnení v Dome opatrovateľskej služby Štúrova 46

Typ bytu

A Sk 4 000,-

B Sk 7 000,-

C Sk 9 000,-

D Sk 15 000,-

Zatriedenie bytov:

A – č. bytu 110, 210

B – č. bytu 104, 105, 106, 107,
č. bytu 204, 205, 206, 207,
č. bytu 304, 305, 306, 307
č. bytu 404, 405, 406, 407,

C – č. bytu 102, 103, 108, 109,
202, 203, 208, 209,
302, 308
402, 403, 408,

D – č. bytu 309, 409

Jednorázový príspevok je záúčtovateľný po dobu 2
rokov. Pri uvoľnení bytu v priebehu 2 rokov sa ob-
čanovi alebo dedičom vráti alikvotná časť z príspev-
ku pripadajúca po prepočítaní na dobu 2 rokov

4 – Služby poskytované v Zariadení opatrovateľskej služby – denný stacionár, Štúrova 46

Zaopatrenie 30,-Sk/deň

Stravovanie/raňajky, desiata, obed, 77,-Sk/deň

Dovoz stravy 7,-Sk/deň

Dovoz klienta ráno z domácnosti 10,-Sk/deň

Mesačná úhrada klienta v Zariadení opatrovateľskej
služby sa určí ako 30-násobok súčtu denných
sadzieb za stravovanie, zaopatrenie, bývanie a
dovoz.

Vydalo: Mesto Svit

Mestský úrad Svit – Oddelenie všeobecnej
vnútornej správy a sociálnych činností
Ul. Hviezdoslavova 269/33, 059 21 Svit

Tel: 052 / 7875111, 052 / 7875122
Fax: 052 / 7756140

Návšteva z Českej Třebovéj

*Tak ako sa blížil sviatok zaľúbených a všetkých, kto-
rým na druhých záleží a pri príležitosti skautského va-
lentínskeho plesu sme sa rozhodli pozvať k nám našich
bratov a sestry z družobného mesta Česká Třebová.
Naše pozvanie prijali a dňa 8.2.2007 nás prišla navští-
viť menšia 6-členná skupina našich bratov a sestier z
Českej Třebovéj.*

*Po príchode sme ich ubytovali a nakoľko si prišli zmerať si-
ly s našimi lyžiarskymi svahmi, v ten večer sme sa vybrali
preskúmať Lopusnú dolinu.*

*Na druhý deň hneď ráno sa vybrali naši bratia preskúmať aj
Štrbské Pleso, kde sa užívali do sýtosti. Večer sme sa tro-
chu potrápili so zimou, lenže vzhľadom na to, že skaut je iný,
tak nám to ani trochu nevadilo. Na ďalší deň sme zahraničnú
partiu dobrovoľne rozdelili. Jedna skupina sa rozhodla zdo-
lávať svahy v Lopusnej doline a druhá sa vybrala do Starého
Smokovca, odtiaľ pešo na Hrebienok, kde sa konala sánko-
vačka spojená s poriadnou guľovačkou. Po nej sme sa rých-
lo ponáhľali do Svit, aby sme sa stihli pripraviť na hlavný bod náš-
ho programu – skautský Valentínsky ples, ktorý sa konal v Kežmarku.*

*Plní zážitkov, pretancovanej noci, ako aj nedostatočného spánku
sa naši bratia a sestry s nami rozlúčili a ranným vlakom odcestovali*



domov do Českej Třebovéj. Sme veľmi radi, že naša spolupráca stá-
le napreduje a už teraz sa chystajú ďalšie a ďalšie spoločné akcie.

Andrej Fábry a roveri Svit

Odhodíme predsudky včas pre dobro našich detí

V našom meste sa v ostatnom čase dosť rozvírila hladina pokojného predškolského zariadenia v súvislosti s prijatím novej učiteľky – sestry Dalmácie. Niektoré noviny a časopisy sa s radosťou o túto „kauzu“ zaujímali, zaoberalo sa ňou (aj keď okrajovo) aj mestské zastupiteľstvo. Výhrady jednej skupiny rodičov voči pôsobeniu sestry Dalmácie sú jednoznačné a opakovane deklarované listami na rôzne inštitúcie. Do našej redakcie prišiel list učiteľky MŠ vo Svite, ktorý v plnom znení uverejňujeme. Bez komentára.

Citát z knihy Exupéryho "Malý princ":

"Mám vážne dôvody domnievať sa, že planéta, odkiaľ prišiel malý princ, je asteroid B 612. Tento asteroid iba jediný raz spozoroval v teleskope v roku 1909 akýsi turecký hviezdár. Podal vtedy obšírny výklad o svojom objave na medzinárodnom astronómickom kongrese. No nikto mu neveril, a zavinilo to jeho oblečenie. Dospelí sú už takí.

Našťastie pre dobrú povest asteroidu B612 jeden turecký diktátor nariadil svojmu národu pod trestom smrti, aby sa obliekal po európsky. Hviezdár zopakoval svoj názorný výklad v roku 1920 vo veľmi elegantnom fraku. A tentoraz všetci prijali jeho názor."

Práve týmto citátom by som chcela pomôcť všetkým dospelým zamyslieť sa nad tým, či podľa oblečenia vieme vo pred posúdiť, kto ako dobre, a na akej úrovni bude vykonávať

povolanie pedagóga, na ktoré má plnú kvalifikáciu.

Zamyslime sa aj nad tým, či dokáže rodič, ktorý nepozná pracovnú náplň a povinnosti učiteľa správne posúdiť, či učiteľ

trhu hrubo porušuje pracovnú disciplínu, lebo takýmto nespravodlivým obvinením môže človeku veľmi ublížiť.

Nedá mi, neposkytnúť neskreslené a pravdivé informácie o učiteľke Soni Szellejovej, ktorá je zároveň rehoľnou sestrou Dalmáciou, prostredníctvom týchto mestských novín. Som tiež učiteľkou, a mala som možnosť počas jej polročného pôsobenia v MŠ vo Svite spoznať jej osobnosť ako učiteľky a spoznať jej prácu s deťmi.

Verte mi, že by som sa nerozhodla písať tento článok, ak by som mala čo i len malú is-

terku pochybností o jej odborných kvalitách, ak by som si nebola istá, že p. učiteľka nemá v úmysle, a ani nevzáha do výchovno-vzdelávacieho procesu náboženské prvky.

Presvedčili ma o tom šťastné deti, ktoré ju majú radi, množstvo vlastnoručne zhotovených pomôcok, čo svedčí o pedantnej príprave na výchovno-vzdelávací proces a nezanedbateľné je aj to, že dokáže zohnať sponzorov, ktorí jej darovali pre prácu didaktické pomôcky, ktoré s deťmi využíva. Svoje vzdelanie si prehľbuje štúdiom na vysokej škole. Skúsme sa opýtať detí, aká je. Deti sú úprimné.

Uvedomme si, že demokracia nie je prijímať všetko čo nám svet ponúka, ale vybrať si z toho všetkého to najlepšie pre seba i pre druhých.

A o to mi ide, zachovať výbornú učiteľku v našej MŠ, akou rozhodne je p. učiteľka Szellejová, i keď ináč oblečená ako my.

Prajem všetkým občanom, aby dokázali odhodiť predsudky a pokúsili sa spoznávať ľudí nie podľa vzhľadu, ale podľa ich konania.

Alžbeta Hurčalová
učiteľka MŠ Svit

Z vašich listov

Z denníka polície

■ **5. januára** bola hliadka privolaná do chovateľskej osady, kde v nočných hodinách došlo ku vlámaniu do chatky a odcudzeniu rôznych úžitkových predmetov.

■ **6. januára** bolo telefonicky MsP oznámené, že na ulici Hviezdoslavovej je väčšie množstvo uhynutého vtáctva – škoricov. Tieto uhynuté vtáky boli odvezené veterinárovi.

■ **8. januára** prijala hliadka telefonát, že na ZŠ Komenského sa má konať hromadná bitka žiakov tejto školy. Po príchode na miesto bola „najhorúcejšia“ hlava jedného z aktérov – žiaka Š.T. schladená a situácia upokojená.

■ **19. januára** vo večerných hodinách hliadka spoločne s OO PZ vykonala kontrolu podozrivých osôb z krádeže mäsových výrobkov v pedajni Lidl.

■ **23. januára** sa na ceste E18 v časti pri Tatrapeku stala opätovne dopravná nehoda, ktorá blokovala premávku dve hodiny. Pri tejto situácii bola nápomocná prislušníkom OO PZ aj hliadka MsP.

■ **27. januára** na požiadanie pracovníka SBS z predajne Lidl boli mestskí policajti potrební pre udržanie poriadku pri výpredaji tovaru, ktorý sprevádzali konflikty a hystéria niektorých kupujúcich.

■ **2. februára** asistovala hliadka pri dopravnej nehode so smrteľným zranením na ceste E 18.

■ **3. februára** v ranných hodinách bol aj s prislušníkmi OO PZ Svit riešený konflikt prevádzkovateľov zariadenia Terasa.

■ **8. februára** prislušníci MsP s náčelníkom poskytli finančné prostriedky na cestu do miesta bydliska osobe H.J. Ten od konca decembra prespával v pivničných priestoroch neuzamknutých bytových domov z dôvodu straty všetkých dokladov a finančných prostriedkov.

■ **14. februára** riešila hliadka v zariadení Caffé 33 nepripustné vyčíňanie pána K.K., ktorý sa pohovorom upokojil.

Pomôžu nové opatrenia?

Za účasti predstaviteľov mesta, riaditeľa Okresného dopravného inšpektorátu, zástupcov Národnej diaľničnej spoločnosti a Slovenskej správy ciest sa začiatkom februára konalo miestne šetrenie pre zníženie nehodovosti na úseku cesty E 50 (I/18). Na predmetnom úseku v dĺžke 2 800 m sa nachádza v súčasnej dobe 5 priechodov, z toho najnehodovejší je priechod pre chodcov pri železničnom priecestí.

Rokovanie prinieslo záver v podobe týchto úloh: V oboch smeroch budú osadené dopravné značky 40 km/hod. V smere Žilina - Poprad cca 50 m pred označením železničného priecestia (240 m) a v smere Poprad - Žilina za odbočkou na Sládkovičovú ulicu.

Priechody pre chodcov pri Mäso priemysle Nord, s.r.o., hornej bráne Chemosvitu, a.s., Ul. SNP a Záhradníctve TS budú výrazne označené červeno-bielym vodorovným značením, zvislé značenie bude vo farbe reflexnej.

Technické služby zabezpečia dostatočné osvetlenie existujúcich priechodov pre chod-



cov a prístup na cestu I/18 pre prípravu ďalších dvoch priechodov do záhradkárskej osady Máj a Breziny.

-vž-



Fotografie - dokumenty z ciest

V Mestskej knižnici vo Svite je od januára inštalovaná výstava Fotografie - dokumenty z ciest po Indii, Juhoafrickej republike, Nepále, Novom Zélande a Thajsku. Mladí autori fotografií, maliarka Ivona Žirková a sochár Ján Gejdoš, prijali pozvanie i na besedu, ktorá sa uskutočnila 15. 2. 2007.

Na stretnutí nám porozprávali o jednotlivých krajinách i svojich zážitkoch, premietali ďalšie fotografie a na ukážku doniesli i sochy a upomienkové predmety. Sú cestovateľmi, ktorí si trasu naplánujú doma, cestujú sami a vyberajú si miesta, na ktoré sa s cestovnou kanceláriou nedostanete. Ich pobyt trvá niekoľko týždňov i mesiacov, čo im umožňuje dobre spoznať navštívené miesta. O to zaujímavejšie bolo pre nás ich rozprávanie nielen o prírode a pamiatkach, ale predovšetkým o zvykoch a spôsobe života obyčajných ľudí. Očarili nás neuveriteľné prírodné výtvory, množstvo zvie-



rat, ale predovšetkým ľudia - či to boli deti rôznych krajín a kontinentov, ľudia žijúci na ulici v Indii alebo tibetskí mníši.

Dúfame, že toto stretnutie v komornej atmosfére všetkých návštevníkov zaujalo a našim hosťom prajeme ešte veľa zaujímavých výprav, krásne zážitky, a hlavne zdravie a šťastie na cestách.

D. Šipošová

Jubilant JÁNOŠÍČEK

V roku 2006 si folklórny súbor Jánošíček pripomína 10. výročie svojho vzniku a to vystúpením v Dome kultúry, kde 23. 10. 2006 prezentoval súčasnú svoju činnosť pod názvom „Návraty časom“ za podpory sponzorov ako bolo Ministerstvo kultúry SR, Mesto Svit, Nadácia Chemosvit Svit a Slovenská sporiteľňa. Bližšie o tomto súbore sme sa dozvedeli od Vlasty Horňákovej, vedúcej súboru.

* Ako vznikol folklórny súbor Jánošíček a aké boli jeho prvé vystúpenia ?

Súbor vznikol pred 10 rokmi a to na základe požiadaviek súboru Jánošík. Začiatky boli veľmi ťažké, začínali sme bez materiálu - technického zabezpečenia (harmonika, magnetofón) s 80 deťmi, ktoré sa prihlásili. Samozrejme, postupne záujem o náročné folklórne tančovanie u detí klesal, (musia byť fyzicky, ľudobne a pohybovo zdatné) museli sme hneď v začiatku deti motivovať aj rôznymi vystúpe-



nia. Medzi prvé vystúpenia patrila účasť na Festivale krojovaných bábik v Poprade, neskôr na spoločnom celovečernom vystúpení folklórneho súboru Maguráček s programom Klnka, Klnká... Zaslouhou niektorých rodín ako Majerovci, Petrikovci, Fazekášovci, Prokopovci a ďalší, a hlavne s veľkou pomocou môjho manžela Ľubomíra

sa nám podarilo súbor udržať a zvýšiť jeho kreativitu rôznymi vystúpeniami doma i v zahraničí. Obsah tančných a hudobných vystúpení som čerpala z tradícií L. Tepličky.

* Čo všetko za tých 10 rokov ste absolvovali a koľko detí prešlo súborom?

Za 10 rokov činnosti súbor Jánošíček absolvoval cca 300 vystúpení, priemerne to bolo 35 - 40 vystúpení ročne, vychovávali a učili sme do 250 detí, z nich viaceré dievčatá a chlapci prešli do folklórneho súboru Jánošík. Vystupovali sme 2 krát v Poľsku, 3 krát v Čechách, v Litve, Španielsku a Bulharsku.

S akými problémami ste sa stretli?

Bez dobrej spolupráce s mestom, vtedajším MsKS a teraz zo ZUŠ a CVČ, spolupráce s rodičmi by folklórny súbor Jánošíček nemohol existovať. Súbor potrebuje nielen dostatok tančníkov z radov dievčat, ale najmä chlapcov (čo sa nám v poslednej dobe nedarí), finančné zabezpečenie, podporu sponzorov a rodičov. Dosiaľ sme našli pochopenie u všetkých a tak aj v súčasnej dobe sa venujem v štyroch skupinách cca 55-60 deťom vo vekovej skladbe od 3 až 6 rokov, 6 až 8 rokov, 8 až 10 rokov a od 10 do 16 rokov. Podmienky na činnosť náchádzame v Dome kultúry, ktorý však nie vždy kapacitne stačí.

* S akými predsavzatiami vstupuje Jánošíček do druhej desiatky?

Súbor prešiel aj organizačnými zmenami, keď v roku 2000 sme sa osamostatnili a vytvorili občianske združenie a od septembra 2006 sa DFS Jánošíček, o.z., premenoval na Detský folklórny súbor so skratkou OZ DFS. Združuje deti a mládež na podporu pre mnohostranný rozvoj osobnosti dieťaťa a mladého človeka. Takto v krúžkovej činnosti združuje DFS Jánošíček s jeho tromi zložkami, TS Štýl a LH Bystrianku. Uvedené združenie má v meste Svit podporiť záujem dospelých osôb o rôzne kurzy tanca, neformálne spoločenské stretnutia a iné. Naším zámerom je i napriek rôznym problémom udržať tradície folklóru prostredníctvom OZ DFS vo Svite aj v ďalších rokoch.

Podakoval: M. Jurčák



Fašiangové stretnutia

Dňa 14. februára – práve na Valentína – sa uskutočnilo posedenie pri šiškách a čaji v spoločenskej miestnosti Klubu dôchodcov vo Svite, ktorého sa zúčastnilo vyše 60 členov KD, členov JDS a hostí, s vlastným kultúrnym programom. Vystúpil spevokol Senior s vlastnými pesničkami na fašiangovú nôtu, ďalej sa predstavil ľudový rozprávač Alexander Tokár a Blažena Bendíková s fašiangovým vtipným monológom o pozitívnom myslení seniorov.

Prítomným sa prihovoril primátor PaedDr. Rudolf Abrahám, ktorý porozprával o najbližších plánoch v oblasti rozvoja mesta pre skvalitnenie života občanov (svetelná signalizácia na nebezpečnom priechode cez hlavnú cestu E 18 k železničnej stanici, vybudovanie námestia v okolí Domu kultúry, chodníkov atď.). Pripravení boli odpovedať aj ďalší hostia – riaditeľ TS a MsPBHaS. Na záver do spevu a do tanca hral harmonikár – vedúci spevokolu Emil Horňák a Alexander Tokár s vlastnoručne vyrobeným ozembuchom. Ako vidieť, vynaliezavý duch seniorom nechýba. Pre potešenie si každý prítomný vytiahol z koša darček



(tombolu) „čo vytiahneš – to máš.“

20. februára sa uskutočnila výročná členská schôdza Klubu dôchodcov v časti mesta Pod Skalou v Dome kultúry, spojená s posedením pri šiškách a čaji. Sála bola zaplnená do posledného miesta. Schôdze sa zúčastnili aj po-

zvaní členovia Jednoty dôchodcov Slovenska a hostia, pán primátor PaedDr. Rudolf Abrahám, viceprimátor M. Lopusniak, riaditeľ TS Ing. F. Hámor a poslanec MsZ Mgr. L. Potočný. Nechýbala predsedníčka ZO Únie žien Pod Skalou M. Černajová a tajomníčka ZO JDS B. Bendíková.

Výročnú správu o činnosti KD predniesol predseda P. Záhradník a po nej sa rozvinula bohatá diskusia, v ktorej občania tejto časti mesta poukázali na nedostatky v súvislosti s rozmáhajúcim sa chovom psov, na potrebu rozšírenia služieb MHD na „kopci“, skvalitnenia prostredia v okolí starej pily atď.

Vo svojom vystúpení primátor odpovedal na otázky a pripomienky a taktiež hovoril o niektorých zámeroch mesta v jeho rozvoji pre ďalšie obdobie. Rokovanie pozdravil aj poslanec L. Potočný, tajomníčka JDS B. Bendíková a riaditeľ TS F. Hámor, ktorý ešte odpovedal na niektoré otázky a pripomienky občanov. Po vzájomnom družnom rozhovore a šiškách sa fašiangové posedenie ukončilo. **B.B.**

DVE MEDAILOVÉ UMIESTNENIA V CELOŠTÁTNÝCH SÚŤAŽIACH

ZENIT V PROGRAMOVANÍ 2007

Štátny inštitút odborného vzdelávania usporiadal počas polročných prázdnin 1.-3.2.2007 celoštátne kolo súťaže ZENIT V PROGRAMOVANÍ 2007. Podujatie sa uskutočnilo v Združenej strednej škole elektrotechnickej v Starej Turej. V každej kategórii si účasť vybojovali najlepší dvaja súťažiaci z jednotlivých krajov a štyria najlepší z Bratislavského kraja (spolu 18 účastníkov).

V kategórii A (žiaci 3. a 4. ročníkov stredných škôl) obsadil Vladimír Boža (víťaz z Prešovského kraja), študent 3.C Gymnázia v Poprade, Ul. Dominika Tatarku pekné 3. miesto. Na súťaž ho

pripravovala stredoškolská profesorka Ing. Kaprálová, obyvateľka Svitu – časť Podskalka.

PALMA (programovanie, algoritmy, matematika)

Prirodovedecká fakulta UPJŠ Košice usporiadala 7.-10.2.2007 celoštátne finále súťaže PALMA. Zúčastnilo sa ho 10 najlepších dvojíc z celého Slovenska.

Víťazstvo si vybojovala dvojica študentov 3.C Gymnázia Dominika Tatarku v Poprade Vladimír Boža a Peter Hrinčár, ktorých už tretí rok v informatike vedie stredoškolská profesorka Ing. Kaprálová.

Hodina „zubnej výchovy“

Podľa štatistik slovenské deti sú v kazivosti zubov na tom trikrát horšie ako ich rovesníci v Európskej únii. Mnohí z nás si povedia, veď moje dieťa má zuby ako perličky. Ale vedia si deti správne umývať zuby? Používajú správnu zubnú kefku? Do Materskej školy Mierová vo Svite som pozvala zamestnancov projektu Dental Alarm, ktorý je určený pre deti MŠ a ZŠ, kde školení stomatológovia a dentálni hygienici na hodine „zubnej výchovy“ predviedli správne čistenie a používanie zubných pomôcok, vysvetlili na maketách a obrázkoch ako vzniká zubný kaz, na čo slúžia rezáky, očné zuby a stoličky, ktoré potraviny a nápoje zubom škodia.

Deti si potom prakticky a správne čistili zuby pod odborným dohľadom. Čas pri čistení zubov nerozhoduje. Rozhoduje to, ako si zuby aspoň raz denne dôkladne vyčistíme. A nezabudnime, my dospelí, že deťom do 7 rokov musíme pomáhať a dočisťovať zuby každý večer. Pretože mať v dospelosti zdravé zuby je dobrá investícia do budúcnosti.

M. Zentková, riaditeľka MŠ

Jubileum v knižnici

Mestská knižnica si tento rok pripomína 70. výročie vzniku a 60 rokov prevzatia knižnice pod správu mesta.

Pri tejto príležitosti by sme sa chceli poďakovať za finančné sponzorstvo: firmám Alto Slovakia, spol. s r.o., a Pyrobatys, spol. s r.o., Batizovce, MUDr. Jánovi Kardošovi, JUDr. Eve Čabrovej, Dr. Vladimírovi Hámorovi a Miestnemu odboru Matice slovenskej vo Svite, za poskytnutie vecných darov: firmám SINTRA a Trapeko zo Svitu. Za dlhoročnú spoluprácu chceme vyjadriť vďaka Anne Kysuckej, Štefanovi Kollárikovi, Emilii Nedzelovej, Františkovi Žoldákovi, redakcii novín Chemosvit, obidvom základným školám, Združenej strednej škole, Základnej umeleckej škole a Centru voľného času vo Svite.

Vzhľadom na tieto výročia pripravila knižnica darček pre svojich návštevníkov. V marci – mesiaci knihy sa môžu všetci záujemcovia zadarmo prihlásiť za čitateľa knižnice a počas Týždňa slovenských knižníc (26. 3. 2007 – 31. 3. 2007) môžu všetci záujemcovia vrátiť vypožičané publikácie bez zaplatenia upomienok.

Kolektív knižnice predovšetkým ďakuje svojim čitateľom za ich doterajšiu priazeň a teší sa na ďalšie stretnutia s nimi.

D. Šipošová

Okresné kolo matematickej olympiády

24. januára 2007 sa v Poprade uskutočnilo OKRESNÉ KOLO MATEMATICKEJ OLYMPIÁDY pre kategórie žiakov 5. a 9. ročníka ZŠ a príslušných ročníkov osemročných gymnázií.

V kategórii Z5 (žiakov piateho ročníka ZŠ a príslušného ročníka

osemročných gymnázií) sa súťaž zúčastnilo 42 žiakov z 26 škôl. Riešili tri úlohy, za ktoré mohli získať maximálne 18 bodov. Úspešným riešiteľom sa stal žiak so ziskom 9 a viac bodov.

Našu ZŠ reprezentovali tri žiačky, z ktorých dve boli úspešné riešiteľ-

ky. Zuzana Petrovská obsadila 11. miesto so ziskom 11 bodov a Dominika Grigerová 14. miesto so ziskom 10 bodov.

V kategórii Z9 (žiakov deviateho ročníka ZŠ a príslušného ročníka osemročných gymnázií) súťažilo 29 žiakov z 20 škôl. Za štyri rieše-

né úlohy mohli získať maximálne 24 bodov, pričom úspešným riešiteľom sa stal žiak, ktorý získal aspoň 12 bodov.

Ján Lopata sa umiestnil na peknom 6. mieste so ziskom 17 bodov, pričom k medailovej pozícii mu chýbali iba 2 body.

RNDr. D. Božová, ZŠ Mierová

Zimná kalokagatia 2007

14.- 16.februára sa v Spišskej Novej Vsi a v okolí pod záštitou Ministerstva školstva uskutočnil 5.ročník Zimnej kalokagatie. Sprievodným podujatím bola i celoslovenská literárna súťaž žiakov a pedagógov v znamení hesla **OLYMPICA - KTEMA EIS AEI**.

Vyhodnotenie sa uskutočnilo 14.2.2006 v hoteli Mlynky za účasti popredných predstaviteľov slovenského školského športu, Slovenského olympijského výboru a Slovenskej olympijskej akadémie. V kategórii pedagogických pracovníkov 1.miesto získala PaeDr. Nataša Rusnáková (ZŠ Komenského, Spišská Nová Ves), 2.miesto PaeDr. Štefan Šimko (ZŠ Hrabušice) a 3.miesto RNDr. Danica Božová (ZŠ Mierová 134, Svit - na fotografii pri preberaní symbolickej ceny od predsedu Slovenskej asociácie športu na školách Dr. Antona Javorku).



Jarné prázdniny za nami

Prázdniny môžu mať rôznu podobu, pre každého sú iné, niečím charakteristické. Niektorí rád ležia, iní má veľa záujmov a energie.

Centrum voľného času vo Svite na každý prázdninový deň pripravilo zaujímavé súťaže a akcie. Týždeň súťaží a zábavy vyzeral takto: v pondelok mohli deti a mládež v telocvični ZŠ Mierová súťažiť v loptových hrách, v utorok súťažili v CVČ hlavne dievčatá o super účasť. V stredu to bol volejbalový maratón v telocvični. Vo štvrtok v súťažiach na stolnom futbale - kalčete a elektronických šipkách si prišli v CVČ na svoje hlavne chlapci. No a v piatok sme zakončili program v miestnej časti Svitu Pod Skalkou, kde sme pre nepriazň počasia prešli do kultúrneho domu. Tam sme sa zahrali a súťažili aj s tými najmenšími - s deťmi z MŠ.

Boli to dni plné zábavy, súťaživosti a zaujímavo využitého prázdninového času. Víťazi každej súťaže boli obdarení vecnými cenami a cukrovinkami.

Tí čo boli, môžu vám to povedať a tí čo neprišli, môžu to ľuďovať.

Viera Zemanová, CVČ Svit



Volejbalový maratón

V stredu 21. februára 2007 sme sa presvedčili, že volejbal vo Svite má svojich priaznivcov. Centrum voľného času vo Svite v spolupráci s oboma základnými školami zorganizovali v telocvični ZŠ na Mierovej ul. deň plný pohybu a zábavy - volejbalový maratón.

Dopoludnia súťažili žiacke družstvá spolu s mládežníkmi. Popoludní pribudli aj dospelí - mladí ľudia, učitelia, rodičia i rodičia z Mengusoviec, ktorých deti navštevujú základnú školu vo Svite, spolu s deťmi. Celkom ich bolo 11 družstiev. Volejbaloví zánietenci, ktorí využili túto akciu na porovnanie svojich schopností, zdravú rivalitu, ale hlavne pohyb pri sieti na dokázanie si, čo vo mne je.

Dopoludnia bolo najlepším družstvo - B. Bobulová, M. Schneiderová, L. Františková, T. Jančík, F. Višnievsky a J. Griger, popoludní Enemy crazy - M. Depta, B. Slušný, P. Bystrický, M. Kadlot, D. Patáky a M. Gontkovič, ktorí po zápasoch v skupinách vo finále zdolali družstvo učiteľov zo ZŠ na Komenského ul. na sety 2:1. Víťazmi sa však stali všetci nadšenci zdravého pohybu.

Treba poďakovať za pomoc učiteľom Javorekovi a Krišandovi, ktorí svoj voľný čas strávili pri rozhodovaní zápasov a Mestu Svit za finančnú pomoc. Pracovníčky CVČ vo Svite ďakujú všetkým za pomoc a účasť. Teší nás, že po zápasoch volejbalového maratónu, ktorý sme zorganizovali v novembri 2006, sa začína tradícia pekných športových podujatí.

Viera Zemanová, CVČ Svit

Udržali si vedenie

V dohrávanom zápase II. ligy sk. východ (8.kolo) prehrali kolkári MKK Svit nečakane na dráhach štvrtého celku súťaže, kde sa im vôbec nedarilo, pomerom 2237+52 - 2185, na body 6:2.

Po tejto nečakanej prehre sviťania v boji o prvú priečku tabuľky nastupovali na dráhach MKK Medzilaborce s jediným cieľom - zvíťaziť.

Začiatok zápasu však našim nevyšiel, po dvoch odohratých súbojoch prehrávali 2:0 na body a 85 kolov. V dramatickom závere však

kolkári MKK Svit nezložili zbrane a do posledného hodu bojovali o cenné víťazstvo, čo sa im nakoniec podarilo.

MKK Medzilaborce - MKK Svit 2330-2 + 2332 na body 3:5

Výkony hráčov MKK Svit :

1. Kalakaj Andrej 349
2. Kratochvíla O. 383
3. Hauke P. 430 - najlepší výkon zápasu
4. Hájovský A. 404
5. Svitaneck M. 372
6. Polomský L. 394

Program kultúrnych, spoločenských a športových podujatí

9. marca o 17,00 h - Hotel Mladost
Slávnostná schôdza Únie žien vo Svite k MDŽ

12. marca o 8.00 a 9.30

- sála Domu kultúry
TRAFENÁ HUS ALEBO LEXIKÓN GÝČA - divadelné predstavenie pre žiakov ZŠ a ZSS

14. - 16. marca

- sála Domu kultúry vo Svite
Festival záujmovo-umeleckej činnosti žiakov ZŠ okresu Poprad

23. marca o 15.00 h

- sála nad poštou vo Svite
Okresné kolo Vansovej Lomničky - prednes poézie a prózy

25. - 28. marca

- sála Domu kultúry vo Svite
„Horné súhvezdie“ - medzinárodný festival detí a mládeže v rôznych umeleckých žánroch (z krajín bývalého Sovietskeho zväzu, Maďarska a Slovenska)

28. marca o 14.00 h - obradná sieň MsÚ
Slávnostné prijatie jubilantov za 1. štvrtrok

29. marca - sála Domu kultúry
DEŇ TANCA - regionálna súťaž v modernom tanci

29. marca o 15.30 - Zasadacia MsÚ
Zasadnutie poslancov Mestského zastupiteľstva vo Svite

31. marca - sála Domu kultúry
„Z tatranského prameňa“ - regionálna prehliadka detských folklórnych súborov

MAREC V KNIŽNICI

- ▲ Slávnostný zápis prvákov za čitateľov knižnice
- ▲ Vyhodnotenie najlepšieho čitateľa z kat. detí
- ▲ „Poznaj naše mesto“ - kvízy pre žiakov ZŠ
- ▲ 31. marca - NOC S ANDERSENOM - nočný pobyt detí s programom v knižnici

ŠPORT

Stolný tenis

A mužstvo Adento Svit - hrá svoje zápasy v telocvični ZSS pri basket. hale o 10.00 h

B mužstvo Adento Svit - v telocvični ZSS (pri bývalom Kartágu) o 13.00 h

18. 3. 2007

A mužstvo Svit - ŠKST Spišské Vlachy

18.3. 2007

B mužstvo Svit - Regina Poprad „B“

Futbal

1. trieda Pilsberg - muži

8. 4. 2007 o 15.30

FS Svit - Slávia Dunajec Sp. Stará Ves

Dorast

8. 4. 2007 o 13.15 Svit - Vrbov

Mladší a starší žiaci

7. 4. 2007 o 9.00 a 10.45 Svit - Prešov „B“

Plávanie

28.3. 2007 o 8.00 h

Plavecká štafeta pre deti, mládež a dospelých.



Mesačník MsÚ vo Svite. Vydáva MsÚ Svit v spolupráci s Chemosvitom, a. s., Svit. Predseda redakčnej rady Ing. Ján Hutník, prednosta MsÚ Svit. Adresa: MsÚ Svit (V. Zöldáková), tel.: 7875114, e-mail: zoldakova.v@svit.sk, alebo redakcia Chemosvit, Štúrova 101, 059 21 Svit (PhDr. E. Potočná, Mgr. M. Jurčák), tel.: 715 2101, fax: 715 2740, e-mail: redakcia@chemosvit.sk. Tlač: Popradská tlačiareň, Poprad. Reg. číslo OÚ 1/2002 REG. Nevyžiadané rukopisy nevraciam. Príspevky sú zverejňované bez nároku na honorár. Uzávierka čísla 5/2005 bola 28. 2. 2007.

Mestská doprava vo Svite Podskalka, Jednota, Aut.stanovište - Podskalka, Jednota MHD
platí od 1. 1. 2007

Km	9	11	13	3	5	7	27	49	29	37	41	1	45	53	55	57	131	59
	Z2	a	L2		Z2			c		c			b					b
0 Podskalka, Jednota	05:00	05:07	05:07	...	...	05:38	06:05	...	06:36	07:10	07:45	07:45	...	09:00	...	...	...	09:35
1 Podskalka, Terasová č.d.2389	05:01	05:08	05:08	...	...	...	06:07	...	06:38	07:12	07:48	07:48	...	...	...	...	...	09:38
1 Mäsoptiemyseľ	05:03	05:10	05:10	...	...	05:27	05:40	06:09	...	06:40	07:14	07:50	07:50	...	09:02	...	...	09:40
1 Hlavná č.d.482	...	...	...	...	...	...	06:10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1 Chemosvit	05:05	05:12	05:12	...	...	...	06:11	...	06:43	...	07:19	07:51	07:51	...	09:04	...	...	09:41
3 Svät, aut.st.	05:07	05:14	05:14	...	...	05:31	05:45	06:14	...	06:44	...	07:21	07:54	08:37	09:06	...	09:36	09:44
1 Mestský úrad	05:09	05:16	05:16	...	...	05:33	...	06:16	...	06:46	...	07:23	07:56	...	08:38	09:08	...	09:37
1 Štúrova č.d.286	05:10	05:17	05:17	...	...	05:34	...	06:17	...	06:47	...	07:24	07:58	...	08:39	09:09	...	09:38
1 Štúrova č.d.294	05:12	05:19	05:19	...	...	05:36	...	06:18	...	06:48	...	07:25	...	...	08:40	09:10	...	09:41
1 Ul. 9.mája	05:14	05:21	05:21	...	...	05:38	...	06:19	...	06:50	...	07:27	...	...	08:42	09:12	...	09:43
1 Ul. mieru	05:15	05:23	05:23	...	...	05:39	...	06:20	...	06:51	...	07:28	...	...	08:43	09:13	...	09:44
1 Materská škola	05:17	05:25	05:25	...	...	05:41	...	06:21	...	06:52	07:19	07:29	...	...	08:44	09:14	...	09:45
1 Základná škola	05:18	05:27	05:27	...	...	05:42	...	06:22	...	06:53	07:20	07:30	...	...	08:45	09:15	...	09:46
1 Kultúrny dom	05:19	05:28	05:28	...	...	05:43	...	06:23	...	06:54	...	07:31	...	...	08:46	09:16	...	09:47
1 Obuva	05:20	05:30	05:30	...	...	05:44	...	06:24	...	06:55	...	07:32	...	...	08:47	09:17	...	09:48
3 Svät, aut.st.	...	...	...	05:30	...	...	...	06:55	...	07:22	...	08:05	...	...	...	09:20	...	...
5 Chemosvit	05:23	05:32	05:32	05:33	05:46	...	06:26	...	06:57	...	07:34	...	...	...	08:49	09:19	09:22	09:50
5 Hlavná č.d.482	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
5 Mäsoptiemyseľ	05:25	05:34	05:34	05:35	05:48	...	06:28	...	06:59	...	07:36	...	...	...	08:51	09:21	09:24	09:52
6 Podskalka, Terasová č.d.2389	...	...	...	...	...	...	06:29	...	...	...	...	...	...	...	...	09:23	09:26	09:54
7 Podskalka, Jednota	...	05:36	05:36	05:37	05:50	...	06:30	06:58	07:00	...	07:38	...	...	...	08:53	09:26	09:28	09:56

a - premáva v So a Ne
w - premáva počas školských prázdnin
c - premáva v dňoch školského vyučovania
b - premáva v Po až So
Z2 - premáva od 1.11. do 31.3.
L2 - premáva od 1.4. do 31.10

Km	129	61	67	69	81	77	87	85	93	99	101	109	113	115	125	117	121	123	
				a			w	c				b			a				
0 Podskalka, Jednota	10:30	...	11:45	...	12:30	13:05	13:35	13:35	14:05	15:05	15:42	17:00	18:10	18:45	20:00	...	21:20	22:05	
) Podskalka, Terasová č.d.2389	)	...	11:48	...	12:33	13:08	)	)	)	)	15:44	)	)	)	)	...	21:22	)	
1 Mäsoptiemyseľ	10:32	...	11:50	...	12:35	13:10	13:37	13:37	14:08	15:08	15:49	17:02	18:12	18:48	20:02	...	21:24	22:09	
1 Hlavná č.d.482	1	...	1	...	1	1	1	1	14:10	1	1	1	1	1	1	...	22:10		
1 Chemosvit	1	...	11:52	...	12:37	13:12	13:39	13:39	14:12	15:10	15:51	17:04	18:14	18:50	20:04	...	21:26	22:11	
3 Svít, aut. st.	10:36	...	11:55	...	12:40	13:14	13:41	13:41	14:16	15:12	15:53	17:07	18:17	18:52	20:07	...	21:28	22:14	
) Mestský úrad	...	...	11:56	...	12:41	13:16	)	)	13:42	14:17	15:14	15:55	17:09	18:19	...	20:09	...	21:30	22:16
) Štúrova č.d.286	...	...	11:57	...	12:42	13:17	)	)	13:43	14:18	15:15	15:56	17:10	18:20	...	20:10	...	21:31	22:17
) Štúrova č.d.294	...	...	11:58	...	12:43	13:18	)	)	13:44	14:19	15:16	15:57	17:11	18:21	...	20:11	...	21:34	22:20
) Ul. 9.mája	...	...	12:00	...	12:45	13:20	)	)	13:46	14:21	15:18	15:59	17:12	18:22	...	20:12	...	21:36	22:21
) Ul. mieru	...	...	12:02	...	12:47	13:21	)	)	13:48	14:22	15:19	16:00	17:13	18:23	...	20:13	...	21:37	22:22
) Materská škola	...	...	12:04	...	12:49	13:22	)	)	13:50	14:23	15:20	16:01	17:14	18:24	...	20:14	...	21:38	22:23
) Základná škola	...	...	12:05	...	12:50	13:23	)	)	13:52	14:24	15:21	16:02	17:15	18:25	...	20:15	...	21:39	22:24
) Kultúrny dom	...	...	12:06	...	12:51	13:24	)	)	13:53	14:25	15:22	16:03	17:16	18:26	...	20:16	...	21:40	22:25
) Obuva	...	...	12:08	...	12:53	13:25	)	)	13:55	14:26	15:23	16:04	17:17	18:27	...	20:17	...	21:41	22:26
3 Svít, aut. st.	...	11:30	)	12:50	)	)	)	)	)	)	)	)	)	)	...	)	21:10	)	
5 Chemosvit	...	11:32	12:10	12:53	12:55	13:28	13:44	13:57	14:27	15:25	16:06	17:19	18:29	...	20:19	21:13	21:42	22:27	
5 Hlavná č.d.482	...	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	
5 Mäsoptiemyseľ	...	11:34	12:12	12:54	12:57	13:30	13:47	13:59	14:31	15:27	16:08	17:21	18:31	...	20:21	21:14	21:45	22:28	
6 Podskalka, Terasová č.d.2389	...	11:36	12:14	)	12:59	)	13:49	14:01	14:33	15:33	16:12	17:25	18:34	...	20:24	)	21:46	22:30	
7 Podskalka, Jednota	...	11:39	12:16	12:56	13:02	13:32	13:51	14:02	14:34	15:34	16:15	17:28	18:37	...	20:27	21:16	21:48	22:33	